

# UNION 1 GUARANI 1

**Novo abrió la cuenta para el conjunto chileno y empató el paraguayo contra de Juan Rodríguez.**

ASUNCION 18 (Por teléfono. Carlos Araújo Cortés, Envio Especial) — Ante 25.000 personas que cupaban las gradas del Estadio Puerto Sajonia de Paraguay el cuadro de Unión Española realizó su segunda presentación por la Copa Libertadores. La primera etapa, cuyo marcador terminó en blanco, no ofreció otra perspectiva que no fuera una individualidad de los

delanteros rojos. No hubo conexión entre defensa y ataque, lo que impidió que Unión pudiera llegar con claridad al área local.

Sólo a los 10' caracterizados por la lentitud del juego, Farias, luego de eludir al arquero Aguilera fue penado por infracción por el juez Pinto, anulándose de esta manera la primera conquista.

Lo único bueno fue la

ambición de gol del cuadro de Isella, la que fue anulada por un juego de medio campo y desconectado.

En la segunda tracción varió completamente el panorama. Ambos equi-

pos salieron a la cancha media cancha, el que le permitió aprovechar la salida del meta Aguilera.

El gol originó una violenta reacción de Guarani la que culminó con la herida provocada a Rodríguez, capitán de los rojos, por un petardo lanzado desde las galerías en su

contra. Rodríguez, decisión que facilitó a Guarani, por medio de Talavera, igualar el marcador en los mismos 45 minutos finales.

Alineaciones: Unión Española jugó con Olivares, Avendaño, Angulo, Arias, Rodríguez, Pacheco, Novo, Carvallo (Sotelo), Farias, Yávar y Viera. Guarani lo hizo con Agüera, Martínez, Tavarelli, Valdés, Bobadilla, González, Mamet, Espinoza, Torres (Yugovic), Talavera y García.

Fundado el  
14 de enero de 1917

# LA NACION

Santiago, Viernes 19 de Febrero de 1971 PRECIO E\$ 1.30

Año LIV  
Nº 19.431

Allende desbarata maniobra internacional.

# ALLENDE FRUSTRO ATENTADO AL COBRE

Le adjudicaron a una empresa suiza el monopolio mundial y exclusividad por diez años de la producción de cobre electrolítico. Carta del Jefe del Estado al Ministro de Minería ordenando investigación. Respuesta de Cantuarias. (Información en página interior).

## Morales Adriásola puede perder ahora inmunidad

Corte Marcial frente a una gran duda de interpretación.

EN EL FILO de la navaja judicial se balancea el senador radical eucarístico, Raúl Morales Adriásola, a raíz del fallo que debe emitir en breve la Corte Marcial, respecto a la interpretación que deba dictaminar al insólito episodio de la Corte Suprema, cuando ese tribunal dictaminó contrariando a la abrumadora mayoría de la Corte de Apelaciones, que "no ha lugar a la formación de causa en contra del citado parlamentario".

La Corte Suprema, en su resolución de fecha 4 de enero próximo pasado, NO DIO LUGAR a formar causa en contra de Morales Adriásola por dos delitos específicamente definidos en la ley 12.927 sobre Seguridad del Estado: y ellos están señalados en el artículo 4º, letra d) iniciar, ayudar, financiar milicias para alzarse contra el Gobierno constituido; y artículo 6º, letra e), introducir armas o

(Pasa a la Pág. 10)



380  
nuevos  
cadetes  
para  
servir a  
la Patria

EL ULTIMO ABRAZO para el hijo que comienza su carrera militar, las palabras emocionadas del Director de la Escuela Militar para recibir a sus nuevos pupilos fueron los momentos más relevantes de la mañana de ayer en el cuartel de Américo Vespuccio, donde ingresaron 380 cadetes, para integrarse a la dura disciplina militar. Los alumnos que ayer dieron sus primeros pasos como cadetes participarán dentro de unos días a la campaña en el Fundo San Manuel, que durará alrededor de 20 días. Cuando vuelvan a Santiago ya estarán en condiciones de recibir su espaldín, que los señalará como escogidos cultores de la carrera militar.



## LAUBE A HUACHIPATO

A LAS 19.00 HORAS DE AYER, en las oficinas del Deportivo de U Católica, Gustavo Peña firmó para Huachipato. El 150.000 pagado a la firma usera a la institución cruzada. El contrato del defensor católico pertenece a Caupolicán Peña. La ceremonia de firma del contrato fue breve y estuvieron presentes Edmundo Hernández, Manuel Uria, Belmar y Fernando Oyarce, autoridades de Huachipato y U Católica, respectivamente. «No es para la publicidad, pero a Huachipato me voy más que feliz. Tenía ganas

de irme de la U Católica y si era a Huachipato, tanto mejor. No conozco a Caupolicán Peña, es decir, no soy amigo de él, pero le agradeceré, jugando a "muerte", su interés por pedir que me compraran. Lo mismo que a los dirigentes, sus deseos y sus sacrificios serán pagados por mí, en compromiso de honor. Voy a triunfar en Huachipato, se lo aseguro. Tito Acevedo, Astorga, Ezaguirre, en fin, tengo muchos amigos que me van a ayudar a triunfar. Tengo una fe ciega en mis medios. ¡Palabra que es cierto!»

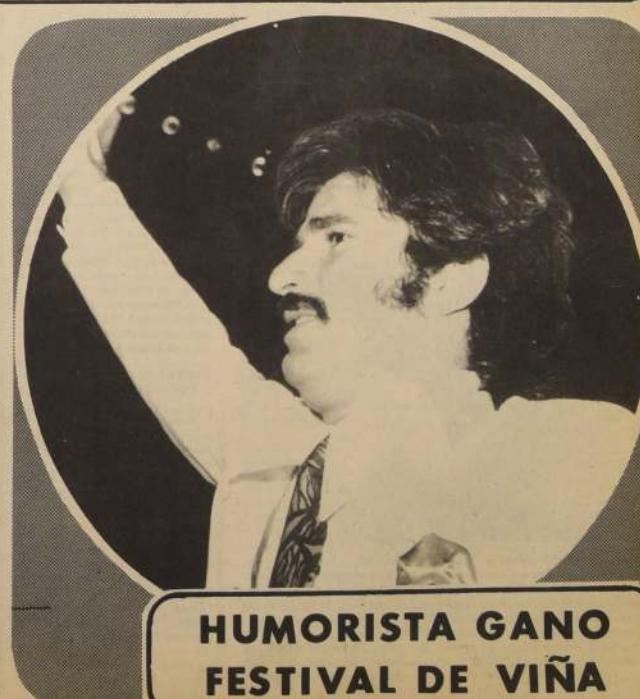
90 mil chilenos, por mes, a balnearios populares

Detenido DC que actuó en las tomas de fondos

Tesoreros dan media hora de trabajo gratuito.

Distorsionan lo ocurrido en Colchagua: crean alarma.

(Informaciones páginas Interiores)



HUMORISTA GANO FESTIVAL DE VIÑA

mm  
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19



**ROLANDO RODRIGUEZ, Luis García y Luis Pereira, periodistas cubanos, acompañados de Renán Andrade Martínez, Director de La Nación, Miguel Humberto Aguirre, Subdirector, Jorge Araya, Gerente, y Luis Sandoval, durante la visita que los primeros efectuaron a las distintas dependencias de nuestra empresa.**

## Periodistas cubanos en 'La Nación'

UNA AGRADABLE visita recibieron ayer los funcionarios del Diario "La Nación". Hasta nuestras oficinas de redacción llegaron los periodistas cubanos Rolando Rodríguez García, Director General del Instituto Cubano del Libro.

## LA ETICA MERCURIAL

EL DIARIO del Clan Edwards ubicado en CIA, con el díos de los mercaderes y ladrones en su frontis, habló ayer en uno de sus editoriales sobre "Chile en la prensa mundial".

Con su acostumbrado lenguaje eufemístico, señala que "la libertad genuina de prensa, LO HEMOS DICHO MUCHAS VECES consiste en que puedan ofrecerse DENTRO DE LOS LIMITES DE LA ETICA PROFESIONAL y de las leyes vigentes, versiones DIVERSAS DE UN MISMO HECHO, subrayando uno u otro de sus aspectos y en que el lector, después de haberlos leido, DECIDA cuál le merece mayor confianza".

El domingo último encontramos en una entrevista al diputado radical Camilo Salvo, una prueba elocuente de cómo entiende el diario mercural la ETICA PROFESIONAL.

Una de las preguntas es del siguiente tenor ético:

"Señor Salvo, como dirigente de su partido me gustaría que me explicara cómo ve usted esta situación en que el Partido Radical ESTA EN EL GOBIERNO, PERO NO GOBIERNA, y sólo ha obtenido UNOS POCOS CARGOS SIN IMPORTANCIA, con lo cual APARECE VENDIENDO SU INDEPENDENCIA A CAMBIO DE UN PLATODE LENTEJAS".

Sigamos con el agudo editorialista del diario que los universitarios chilenos han reiterado que MIENTE

"El redactor de "Clarín" (de Buenos Aires) conversó con el Presidente de la República y otras altas autoridades y pasó revista a las páginas de los diarios que se publican en Santiago y QUE SE REDACTAN CON ENTERA LIBERTAD".

Pese a esta última afirmación mercural, como no puede sustraerse a la MENTIRAS, el editorialista expresa que "el informante del "Buenos Aires Herald" DIO MAYOR IMPORTANCIA a las PRESIONES que se han ejercido SOBRE ALGUNAS EMPRESAS PERIODISTICAS y a la compra por el Estado de los activos de Zig Zag.

¿En qué quedamos? ¿SE REDACTAN CON ENTERA LIBERTAD los diarios en Chile como reconoce el diario de los Edwards o HAY PRESIONES como cínicamente alude, sólo líneas más adelante, en su propio editorial?

El asunto Zig-Zag está absolutamenteclarificado. La empresa recibió aporte económico del propio Gobierno para salvar su difícil situación financiera y cuando ya le resultó insostenible vendió por propia iniciativa su activo, reservándose incluso algunas revistas.— ¿Dónde están las PRESIONES que farisaicamente alude el diario de CIA?

La ética profesional, según se observa con meridiana claridad, no es una de las virtudes mercuriales, por cierto.

Tuvo razón ese escritor chileno cuando definió a los hipócritas: "De todos los disfraces morales no hay ninguno más grotesco e irritante que aquel con que el ruin quiere aparentar grandeza de alma".

Los periquistas cubanos recorrieron las distintas secciones imponiéndose en detalle del sistema de procesamiento e impresión en offset, del cual quedaron gratamente impresionados.

Igualmente conversaron con nuestro director y subdirector, Renán Andrade Martínez, a quien acompañaban el subdirector Miguel Humberto Aguirre.

En un recorrido por las dependencias de la empresa se unieron luego el Jefe Subrogante del Departamento Técnico Luis Sandoval y Jorge Araya, Gerente General.

Los periquistas cubanos recorrieron las distintas secciones imponiéndose en detalle del sistema de procesamiento e impresión en offset, del cual quedaron gratamente impresionados.

Igualmente conversaron con nuestro director y subdirector, Renán Andrade Martínez, a quien acompañaban el subdirector Miguel Humberto Aguirre.

En un recorrido por las dependencias de la empresa se unieron luego el Jefe Subrogante del Departamento Técnico Luis Sandoval y Jorge Araya, Gerente General.

Los periquistas cubanos recorrieron las distintas secciones imponiéndose en detalle del sistema de procesamiento e impresión en offset, del cual quedaron gratamente impresionados.

Igualmente conversaron con nuestro director y subdirector, Renán Andrade Martínez, a quien acompañaban el subdirector Miguel Humberto Aguirre.

En un recorrido por las dependencias de la empresa se unieron luego el Jefe Subrogante del Departamento Técnico Luis Sandoval y Jorge Araya, Gerente General.

Los periquistas cubanos recorrieron las distintas secciones imponiéndose en detalle del sistema de procesamiento e impresión en offset, del cual quedaron gratamente impresionados.

Igualmente conversaron con nuestro director y subdirector, Renán Andrade Martínez, a quien acompañaban el subdirector Miguel Humberto Aguirre.

En un recorrido por las dependencias de la empresa se unieron luego el Jefe Subrogante del Departamento Técnico Luis Sandoval y Jorge Araya, Gerente General.

Los periquistas cubanos recorrieron las distintas secciones imponiéndose en detalle del sistema de procesamiento e impresión en offset, del cual quedaron gratamente impresionados.

Igualmente conversaron con nuestro director y subdirector, Renán Andrade Martínez, a quien acompañaban el subdirector Miguel Humberto Aguirre.

En un recorrido por las dependencias de la empresa se unieron luego el Jefe Subrogante del Departamento Técnico Luis Sandoval y Jorge Araya, Gerente General.

Los periquistas cubanos recorrieron las distintas secciones imponiéndose en detalle del sistema de procesamiento e impresión en offset, del cual quedaron gratamente impresionados.

Igualmente conversaron con nuestro director y subdirector, Renán Andrade Martínez, a quien acompañaban el subdirector Miguel Humberto Aguirre.

En un recorrido por las dependencias de la empresa se unieron luego el Jefe Subrogante del Departamento Técnico Luis Sandoval y Jorge Araya, Gerente General.

Los periquistas cubanos recorrieron las distintas secciones imponiéndose en detalle del sistema de procesamiento e impresión en offset, del cual quedaron gratamente impresionados.

Igualmente conversaron con nuestro director y subdirector, Renán Andrade Martínez, a quien acompañaban el subdirector Miguel Humberto Aguirre.

En un recorrido por las dependencias de la empresa se unieron luego el Jefe Subrogante del Departamento Técnico Luis Sandoval y Jorge Araya, Gerente General.

Los periquistas cubanos recorrieron las distintas secciones imponiéndose en detalle del sistema de procesamiento e impresión en offset, del cual quedaron gratamente impresionados.

Igualmente conversaron con nuestro director y subdirector, Renán Andrade Martínez, a quien acompañaban el subdirector Miguel Humberto Aguirre.

En un recorrido por las dependencias de la empresa se unieron luego el Jefe Subrogante del Departamento Técnico Luis Sandoval y Jorge Araya, Gerente General.

Los periquistas cubanos recorrieron las distintas secciones imponiéndose en detalle del sistema de procesamiento e impresión en offset, del cual quedaron gratamente impresionados.

Igualmente conversaron con nuestro director y subdirector, Renán Andrade Martínez, a quien acompañaban el subdirector Miguel Humberto Aguirre.

En un recorrido por las dependencias de la empresa se unieron luego el Jefe Subrogante del Departamento Técnico Luis Sandoval y Jorge Araya, Gerente General.

Los periquistas cubanos recorrieron las distintas secciones imponiéndose en detalle del sistema de procesamiento e impresión en offset, del cual quedaron gratamente impresionados.

Igualmente conversaron con nuestro director y subdirector, Renán Andrade Martínez, a quien acompañaban el subdirector Miguel Humberto Aguirre.

En un recorrido por las dependencias de la empresa se unieron luego el Jefe Subrogante del Departamento Técnico Luis Sandoval y Jorge Araya, Gerente General.

Los periquistas cubanos recorrieron las distintas secciones imponiéndose en detalle del sistema de procesamiento e impresión en offset, del cual quedaron gratamente impresionados.

Igualmente conversaron con nuestro director y subdirector, Renán Andrade Martínez, a quien acompañaban el subdirector Miguel Humberto Aguirre.

En un recorrido por las dependencias de la empresa se unieron luego el Jefe Subrogante del Departamento Técnico Luis Sandoval y Jorge Araya, Gerente General.

Los periquistas cubanos recorrieron las distintas secciones imponiéndose en detalle del sistema de procesamiento e impresión en offset, del cual quedaron gratamente impresionados.

Igualmente conversaron con nuestro director y subdirector, Renán Andrade Martínez, a quien acompañaban el subdirector Miguel Humberto Aguirre.

En un recorrido por las dependencias de la empresa se unieron luego el Jefe Subrogante del Departamento Técnico Luis Sandoval y Jorge Araya, Gerente General.

Los periquistas cubanos recorrieron las distintas secciones imponiéndose en detalle del sistema de procesamiento e impresión en offset, del cual quedaron gratamente impresionados.

Igualmente conversaron con nuestro director y subdirector, Renán Andrade Martínez, a quien acompañaban el subdirector Miguel Humberto Aguirre.

En un recorrido por las dependencias de la empresa se unieron luego el Jefe Subrogante del Departamento Técnico Luis Sandoval y Jorge Araya, Gerente General.

Los periquistas cubanos recorrieron las distintas secciones imponiéndose en detalle del sistema de procesamiento e impresión en offset, del cual quedaron gratamente impresionados.

Igualmente conversaron con nuestro director y subdirector, Renán Andrade Martínez, a quien acompañaban el subdirector Miguel Humberto Aguirre.

En un recorrido por las dependencias de la empresa se unieron luego el Jefe Subrogante del Departamento Técnico Luis Sandoval y Jorge Araya, Gerente General.

Los periquistas cubanos recorrieron las distintas secciones imponiéndose en detalle del sistema de procesamiento e impresión en offset, del cual quedaron gratamente impresionados.

Igualmente conversaron con nuestro director y subdirector, Renán Andrade Martínez, a quien acompañaban el subdirector Miguel Humberto Aguirre.

En un recorrido por las dependencias de la empresa se unieron luego el Jefe Subrogante del Departamento Técnico Luis Sandoval y Jorge Araya, Gerente General.

Los periquistas cubanos recorrieron las distintas secciones imponiéndose en detalle del sistema de procesamiento e impresión en offset, del cual quedaron gratamente impresionados.

Igualmente conversaron con nuestro director y subdirector, Renán Andrade Martínez, a quien acompañaban el subdirector Miguel Humberto Aguirre.

En un recorrido por las dependencias de la empresa se unieron luego el Jefe Subrogante del Departamento Técnico Luis Sandoval y Jorge Araya, Gerente General.

Los periquistas cubanos recorrieron las distintas secciones imponiéndose en detalle del sistema de procesamiento e impresión en offset, del cual quedaron gratamente impresionados.

Igualmente conversaron con nuestro director y subdirector, Renán Andrade Martínez, a quien acompañaban el subdirector Miguel Humberto Aguirre.

En un recorrido por las dependencias de la empresa se unieron luego el Jefe Subrogante del Departamento Técnico Luis Sandoval y Jorge Araya, Gerente General.

Los periquistas cubanos recorrieron las distintas secciones imponiéndose en detalle del sistema de procesamiento e impresión en offset, del cual quedaron gratamente impresionados.

Igualmente conversaron con nuestro director y subdirector, Renán Andrade Martínez, a quien acompañaban el subdirector Miguel Humberto Aguirre.

En un recorrido por las dependencias de la empresa se unieron luego el Jefe Subrogante del Departamento Técnico Luis Sandoval y Jorge Araya, Gerente General.

Los periquistas cubanos recorrieron las distintas secciones imponiéndose en detalle del sistema de procesamiento e impresión en offset, del cual quedaron gratamente impresionados.

Igualmente conversaron con nuestro director y subdirector, Renán Andrade Martínez, a quien acompañaban el subdirector Miguel Humberto Aguirre.

En un recorrido por las dependencias de la empresa se unieron luego el Jefe Subrogante del Departamento Técnico Luis Sandoval y Jorge Araya, Gerente General.

Los periquistas cubanos recorrieron las distintas secciones imponiéndose en detalle del sistema de procesamiento e impresión en offset, del cual quedaron gratamente impresionados.

Igualmente conversaron con nuestro director y subdirector, Renán Andrade Martínez, a quien acompañaban el subdirector Miguel Humberto Aguirre.

En un recorrido por las dependencias de la empresa se unieron luego el Jefe Subrogante del Departamento Técnico Luis Sandoval y Jorge Araya, Gerente General.

Los periquistas cubanos recorrieron las distintas secciones imponiéndose en detalle del sistema de procesamiento e impresión en offset, del cual quedaron gratamente impresionados.

Igualmente conversaron con nuestro director y subdirector, Renán Andrade Martínez, a quien acompañaban el subdirector Miguel Humberto Aguirre.

En un recorrido por las dependencias de la empresa se unieron luego el Jefe Subrogante del Departamento Técnico Luis Sandoval y Jorge Araya, Gerente General.

Los periquistas cubanos recorrieron las distintas secciones imponiéndose en detalle del sistema de procesamiento e impresión en offset, del cual quedaron gratamente impresionados.

Igualmente conversaron con nuestro director y subdirector, Renán Andrade Martínez, a quien acompañaban el subdirector Miguel Humberto Aguirre.

En un recorrido por las dependencias de la empresa se unieron luego el Jefe Subrogante del Departamento Técnico Luis Sandoval y Jorge Araya, Gerente General.

Los periquistas cubanos recorrieron las distintas secciones imponiéndose en detalle del sistema de procesamiento e impresión en offset, del cual quedaron gratamente impresionados.

Igualmente conversaron con nuestro director y subdirector, Renán Andrade Martínez, a quien acompañaban el subdirector Miguel Humberto Aguirre.

En un recorrido por las dependencias de la empresa se unieron luego el Jefe Subrogante del Departamento Técnico Luis Sandoval y Jorge Araya, Gerente General.

Los periquistas cubanos recorrieron las distintas secciones imponiéndose en detalle del sistema de procesamiento e impresión en offset, del cual quedaron gratamente impresionados.

Igualmente conversaron con nuestro director y subdirector, Renán Andrade Martínez, a quien acompañaban el subdirector Miguel Humberto Aguirre.

En un recorrido por las dependencias de la empresa se unieron luego el Jefe Subrogante del Departamento Técnico Luis Sandoval y Jorge Araya, Gerente General.

Los periquistas cubanos recorrieron las distintas secciones imponiéndose en detalle del sistema de procesamiento e impresión en offset, del cual quedaron gratamente impresionados.

Igualmente conversaron con nuestro director y subdirector, Renán Andrade Martínez, a quien acompañaban el subdirector Miguel Humberto Aguirre.

En un recorrido por las dependencias de la empresa se unieron luego el Jefe Subrogante del Departamento Técnico Luis Sandoval y Jorge Araya, Gerente General.

Los periquistas cubanos recorrieron las distintas secciones imponiéndose en detalle del sistema de procesamiento e impresión en offset, del cual quedaron gratamente impresionados.

Igualmente conversaron con nuestro director y subdirector, Renán Andrade Martínez, a quien acompañaban el subdirector Miguel Humberto Aguirre.

En un recorrido por las dependencias de la empresa se unieron luego el Jefe Subrogante del Departamento Técnico Luis Sandoval y Jorge Araya, Gerente General.

Los periquistas cubanos recorrieron las distintas secciones imponiéndose en detalle del sistema de procesamiento e impresión en offset, del cual quedaron gratamente impresionados.

Igualmente conversaron con nuestro director y subdirector, Renán Andrade Martínez, a quien acompañaban el subdirector Miguel Humberto Aguirre.

En un recorrido por las dependencias de la empresa se unieron luego el Jefe Subrogante del Departamento Técnico Luis Sandoval y Jorge Araya, Gerente General.

Los periquistas cubanos recorrieron las distintas secciones imponiéndose en detalle del sistema de procesamiento e impresión en offset, del cual quedaron gratamente impresionados.

Igualmente conversaron con nuestro director y subdirector, Renán Andrade Martínez, a quien acompañaban el subdirector Miguel Humberto Aguirre.

En un recorrido por las dependencias de la empresa se unieron luego el Jefe Subrogante del Departamento Técnico Luis Sandoval y Jorge Araya, Gerente General.

Los periquistas cubanos recorrieron las distintas secciones imponiéndose en detalle del sistema de procesamiento e impresión en offset, del cual quedaron gratamente impresionados.

Igualmente conversaron con nuestro director y subdirector, Renán Andrade Martínez, a quien acompañaban el subdirector Miguel Humberto Aguirre.

En un recorrido por las dependencias de la empresa se unieron luego el Jefe Subrogante del Departamento Técnico Luis Sandoval y Jorge Araya, Gerente General.

Los periquistas cubanos recorrieron las distintas secciones imponiéndose en detalle del sistema de procesamiento e impresión en offset, del cual quedaron gratamente impresionados.

Igualmente conversaron con nuestro director y subdirector, Renán Andrade Martínez, a quien acompañaban el subdirector Miguel Humberto Aguirre.

En un recorrido por las dependencias de la empresa se unieron luego el Jefe Subrogante del Departamento Técnico Luis Sandoval y Jorge Araya, Gerente General.

Los periquistas cubanos recorrieron las distintas secciones imponiéndose en detalle del sistema de procesamiento e impresión en offset, del cual quedaron gratamente impresionados.

Igualmente conversaron con nuestro director y subdirector, Renán Andrade Martínez, a quien acompañaban el subdirector Miguel Humberto Aguirre.

Allende desbarata maniobra internacional

# Presentaron a Chile entregando el cobre refinado a monopolio mundial

EL PRESIDENTE de la República, Dr. Salvador Allende, desbarató una nueva conjura internacional que pretendía desfigurar la imagen de Chile en el exterior, al hacer aparecer a nuestro país entregando por diez años a una sociedad suiza el "monopolio mundial y exclusividad" de la producción de cobre electrohistórico.



Ministro de Obras Públicas Pascual Barraza.

## Vasto plan de Obras Públicas se realizará en Concepción

EL SEIS POR CIENTO del presupuesto del Ministerio de Obras Públicas y Transportes para el año en curso será invertido en caminos, carreteras, sistemas de agua potable, edificios, defensas fluviales y puertos en la provincia de Concepción.

Allende manifestó el titular de la Secretaría de Estado, Pascual Barraza, a ediles de la zona y representantes de la prensa y periodistas.

Informaciones entregadas por los periodistas señalaban que durante la visita grata a la provincia, "el bienvenido es todos", por el volumen de construcciones que hará Obras Públicas y que, según señaló el Ministro, sobre pasarán en la provincia los 70 millones de pesos.

De esta cifra, 47 millones corresponden a obras anexas y 16 a construcción de viviendas, postas, escuelas, gimnasios, edificios públicos y otras obras de arquitectura.

En su último día de visita a la provincia de Concepción, Barraza informó obras de la principal carretera provincial y sobre todo Talcahuano. Instado ante la firma contraria que consigue el nuevo puente sobre el río Bío Bío para que el viaducto quede terminado a fines del año en curso, informó el Ministro que los accesos —en construcción— del puente más largo de Chile deberán adquirir también un nuevo ritmo, a lo que estos trabajos se llevan en forma paralela a la ejecución del puente mismo.

En cuanto a la prolongación del viaducto de Talcahuano, la obra gruesa quedará totalmente terminada en agosto próximo. Barraza informó que si finalizado del próximo año el viaducto comenzará a operar a recibir naves de carga de hasta tonelaje lo que contribuirá a elevar el nivel socioeconómico de los habitantes de Talcahuano.

El Ministro manifestó que el Gobierno se encuentra sumamente interesado en acelerar

en Tesorerías:

## Funcionarios dan media hora de trabajo gratuito

MEDIA HORA diaria de trabajo gratuito, destinado a aumentar los ingresos fiscales y contribuir a la creación del Chile Nuevo, acordaron durante su última reunión plenaria los funcionarios de la Contraloría General de la República agrupados en el Comité de Unidad Popular de esa repartición fiscal.

El acuerdo fue adoptado por unanimidad y ratificado luego en la reunión de directorio del Comité constituido por un representante de cada partido y movimiento político de la UP.

Este acuerdo de trabajo voluntario y aporte al Estado dejó en evidencia que los funcionarios de Tesorerías están conscientes de que el Gobierno les pertenece y que ello es un pequeño aporte para lograr la independencia económica de Chile, en beneficio de las grandes mayorías.

El acuerdo fue ratificado por Sergio Díaz, del API; Oscar Bravo, del PR; Sonia Marin, del PC; Capoán Ravanal, del PS; Erwin Sapiñan, del MAPU; y Pedro Piñeiro, por los Independientes de Izquierda.

## LA COLUMNA DE "PICOTON"

NOTA DE LA DIRECCIÓN: Los conceptos y opiniones vertidos en esta columna son de exclusiva responsabilidad de su autor.

## Los patudos

ES BUENO que haya un gobierno pluralista, pero en Chile no es ningún extremista ni reaccionario de la burguesía en vigencia. Quien manda es Salvador Allende y da la impresión de que el gran problema que los patudos tienen es que se le han metido los ojos.

Y lo peor es que los patudos empiezan por meter la cara y terminan por meter la mano.

(Dios mio! Si conocieré esto yo que pertenezco al mundo del gobierno anterior, en que los patudos no nos iban a vivir. Y en cambio, nosotros tenemos que vivir).

En este momento, por ejemplo, ha dicho bien los patudos disimulados que los que dirigen las tomas de los fondos, y no sólo perjudican, con ello, a los

latifundistas que van a ser expropiados, sino también a los campesinos que obtuvieron y obtendrán justicia.

¿Qué ganan con las tomas los que se abocan la representación del Presidente para hacer precisamente lo que el Presidente no quiere hacer?

Lo que ganan es que, en lugar de que el Gobierno acelere el proceso de la reforma agraria, lo están retardando en forma inconsciente y absurda. Existe una ley de expropiación de todos los predios mayores de ochenta hectáreas. Existe un Gobierno dispuesto a no dejar un solo latifundio sin expropiar. Existe la seguridad de que el Presidente, confirmando la trayectoria de su vida, no se va a salir de los moldes legales y, en consecuencia, no va a dar título legítimo a los que pretenden reemplazar la violencia por la ley.

Por otro lado, dentro del régimen jurídico en que vivimos, ¿qué puede hacer el Gobierno contra aquellos que, contrariando su voluntad, no sólo violan la propiedad privada, sino también la libertad de los que en ella residen? El Gobierno se resiste a actuar, pero va a llegar un momento en que habrá que elegir entre obedecer a los patudos o imponer el criterio avanzado, juziciero, pero legalista y respetuoso, del Presidente de la República.

Y en ese momento, a lo mejor nos vamos a encontrar con los que se dicen defensores del actual régimen, resultan no ser otra cosa que ejecutores de un plan de agitación derechista en que, a falta de toda esperanza de recuperar el poder, queda sólo la fórmula de pescar a río revuelto.

Y ya sabemos dónde está el no y quiénes son los pescadores.

El Presidente Allende conoció la operación a través de cable del Banque Populaire de Zurich, describiendo la operación, el depósito de la garantía previa y las pretensiones de los supuestos compradores del cobre electrohistórico, cuya copia incluyó en la carta que envió a su Ministro de Minería Orlando Cantuarias.

Allende impidió de inmediato las instrucciones para que el Ministro disponga "una investigación acuciosa y completa de la pretendida negociación, investigación de cuyos resultados deberá ser informado a la mayor brevedad" y dio órdenes de suspender y anular cualquier negociación de la

indole que motivaba su carta. Además manifestó que desde ahora todos los contratos de venta de cobre serán realizados por ENAMI mediante licitaciones, a las cuales deberá dársele publicidad tanto en Chile como en el extranjero, evitando que intermediarios puedan perjudicar el prestigio de nuestras empresas y el interés de los usuarios.

### PROVOCACION INTERNACIONAL

A la carta del Presidente Allende, cuyo texto damos más adelante que está fechada en Santiago 16 de febrero de 1971, dio respuesta el Ministro Cantuarias al día siguiente:

En ella expresa el titular de

LA NACIÓN Santiago, Viernes 19 de Febrero de 1971 Pag. 3

Minería que en primer término, dada la actual capacidad de ENAMI que es de 50.000 toneladas anuales, luego la exigencia que se le hace al Banco del Estado de Chile, en cuanto a asegurar a los supuestos compradores el "monopolio mundial y exclusividad" y por último la falta de solvencia de las personas que aparecen citadas en el cable (telex) del Banco de Zurich, hacen pensar que esto no es más que una "bunda maniobra de provocación internacional". Con ello se pretende, agrega, entorpecer las ventas de cobre de Chile y alterar especulativamente sus mercados, a la vez que sembrar alarma y desconcierto entre los habitantes del cobre chileno. En su carta, que también incluimos, aclara también otros aspectos de la operación.

En los mismos términos se refirió el Subsecretario de Minería, cuando fue consultado por LA NACIÓN.

### CARTA DE ALLENDE

La carta enviada el martes por el Jefe del Estado a su Secretario de la Cartera de Minería, expresa:

Santiago, 16 de febrero de 1971  
Compañero Ministro  
Orlando Cantuarias Zepeda  
Presente

Estimado Ministro y amigo:  
Adjunto a Ud. copia de un cable del Banque Populaire Suisse de Zurich, dirigido al Banco del Estado, referente a un proyecto de venta de la Empresa Nacional de Minería ENAMI, a Internodia Finance Zürich, en carácter de monopolio mundial y exclusividad, de la cantidad de 960.000 toneladas métricas de cobre electrohistórico, de pureza no inferior a 99.988% en bultos de 10.000 toneladas sobre los próximos diez años.

No escapa a su criterio la trascendencia que, para los intereses nacionales, representa una transacción semejante de la cual, sin embargo, no había tenido Ud. conocimiento alguno hasta ahora.

Es en estas circunstancias que solicito de Ud. compañero Ministro, adopte de inmediato las siguientes medidas:  
1.- Ordene una investigación acuciosa y completa de la pretendida negociación, investigación de cuyos resultados deberá ser informado a la mayor brevedad.  
2.- Suspenda y anule, si es que se ha hecho, cualquier negociación de la índole de la que motiva esta carta, y  
3.- Disponga que desde ahora los contratos de ventas de cobre sean realizados por ENAMI, mediante licitaciones, a las cuales deberá dársele publicidad tanto en Chile como en el extranjero y, además, evitando intermediarios que puedan perjudicar el prestigio de nuestras empresas y el interés de los usuarios.

Si otro particular, saluda fraternalmente a Ud.

DR. SALVADOR ALLENDE G

LO QUE DICE ZURICH

El texto del cable que acompaña la carta del Presidente Allende al Ministro es el siguiente:

Telex de "POPULUSUISE" (Banque Populaire Suisse), Zurich, 2.2.1971

Por la presente confirmamos que nuestro cliente, Internodia Finance Zürich, depositó hoy una garantía de cumplimiento representada por certificado N° 10551 de 50.000 acciones como equivalente de US\$ 493.000 dólares USA valor de hoy, en nombre del Banco de Estado de Chile, para Empresa Nacional de Minería (ENAMI), en relación con 960.000 T/M de cobre.

Esta garantía es libre bajo la condición de que el Banco del Estado de Chile conceda Monopolio Mundial y exclusividad por la cantidad entera de 960.000 toneladas de cobre electrohistórico de pureza no inferior a 99.988% en bloques como los que se venden en el mercado mundial, todo por Internodia Finance de Zurich Suiza, en bultos corrientes de 10.000 toneladas sobre los próximos diez años.

Nuestros clientes nos han solicitado también que tengamos lista confirmación por telex relativa al primer embarque y además, catalogados los embarques subsiguientes para permitir que la carta de crédito sea preparada pronto.

Nuestro cliente preparó ayer en la tarde las instrucciones al asesor legal de ellos en Chile,

intercésor Miguel Sans, para finalizar la transacción entre el Banco del Estado de Chile, las minas e Internodia Finance.

Las propuestas se abrieron el 27 de enero. Desde ese día hasta el 1º de febrero los técnicos de la Empresa hicieron el estudio comparativo de las seis propuestas y este último día la Empresa procedió a adjudicar la propuesta a la firma B.S.E. Co. Ltd., London subsidiaria de la empresa matriz General Export de Belgrado, Yugoslavia, que era claramente más conveniente para los intereses de ENAMI que las de los otros cinco oponentes.

He conocido en todos sus detalles los antecedentes de esta operación y ellos están a disposición de quien se interese por informarse en ENAMI, incluyendo los estudios de evaluación de las propuestas, los que elevare a su superior conocimiento y resolución. Por último he dado instrucciones para que se estudien y establezcan normas de licitación de acuerdo a sus sugerencias.

Pienso que esta respuesta dejará, tanto a Ud. como a la opinión pública, clara y plenamente informados de la forma como fue realizada esta operación.

Agradezco a Ud. la nueva manifestación de confianza que ha significado encargarme de aclarar este asunto y me reservo a sus órdenes.

ORLANDO CANTUARIAS Z.

Ministro de Minería

## CORFO es dueña del 75% de las acciones del Banco del Trabajo

LA CORPORACION de Fomento de la Producción posee el 75 % del capital del Banco Nacional del Trabajo, lo que significa un total de 28 millones 703 mil acciones y E\$ 14.051.000. De esta manera, esta institución pasa a ser el cuarto Banco en poder del Estado, después de anunciada la estatización de la banca privada a fines de enero del presente año.

La información fue proporcionada por el presidente del Banco Central, Alfonso Inostroza, quien comunicó la decisión de un grupo de accionistas de vender el 70% de las acciones del Banco. Este porcentaje significa un total de 26.227.266 acciones, equivalentes a E\$ 13.113.633.

Antes de esta operación, por ventanilla, en el Banco del Estado se habían comprado 1.875.000 acciones, lo que representa un 5 % del total.

El Banco Nacional del Trabajo, cuyo presidente es Jacobo Said Kattan, tiene como capital un total de 37.468.000 acciones, lo que equivale a E\$ 18.734.000. Posee 17 sucursales a lo largo de todo Chile, más 3 Cajas auxiliares en distintos puntos de la capital y numerosos corresponsales extranjeros, entre los cuales figura Japón, Yugoslavia, Checoslovaquia, Brasil, Colombia, Argentina, etc.

Es el séptimo banco en el ranking del sistema bancario nacional y sus principales acciones son Inmobiliaria O'Higgins, Banco de Chile, Banco de A. Edwards, Antonio Said Kattan, Domingo Said Kattan, Edmundo Pérez, Jacobo Said, José Navarro, Industrial y Comercial Sud-American S. A. y la Sociedad General de Servicios "Sogese".

### COMPRA DE ACCIONES

El total de acciones compradas hasta la fecha, a través del Banco del Estado, alcanza a los 88.992.222, lo que en relación con el total de acciones emitidas, que es de 345.812.767, resulta un porcentaje comprado del 25.73 %.

El presidente del Banco Central, Alfonso Inostroza, expresó su satisfacción por la compra de acciones lograda en ventanilla.

El detalle entregado por el Banco Central de las acciones compradas a CORFO, por el Banco del Estado, es el siguiente:



ASUMIO María Cristina Cruz Ullio, la primera mujer fiscal en la historia del SERMENA. Abogada, 27 años, soltera, es una fiel representante del espíritu del Gobierno de la Unidad Popular. A la

ceremonia asistió el subsecretario de Salud, Dr. Carlos Molina, el vicepresidente del SERMENA, Dr. Olaf Olsen, y todos los jefes de servicios de la institución.

### Urbanizarán Campamentos: "Las Barrancas"

EN UN ACTO que tuvo lugar

ayer en las oficinas de la Vicepresidencia Ejecutiva, la abogada María Cristina Cruz Ullio asumió las altas funciones de Fiscal del Servicio Médico Nacional de Empleados (SERMENA), cargo para el cual fue designada por el Presidente Allende. Reemplaza al abogado Patricio Figueroa.

La ceremonia fue presidida por el Subsecretario de Salud, Dr. Carlos Antonio Molina, en representación del Gobierno, y por el Vicepresidente Ejecutivo del SERMENA, Dr. Olaf Olsen.

Estuvieron presentes, además, dirigentes de la Unidad Popular, el jefe del Departamento Médico, Dr. Pablo Raffo, el Secretario General, Rafael Iriarte, el jefe administrativo del Programa Nacional de Leche, Fernando Moncada, y otras autoridades de esa institución, que atiende las necesidades previsionales de aproximadamente un millón 800.000 empleados públicos y particulares de Arica a Magallanes.

Tanto el Subsecretario de Salud como el Dr. Olsen, concordaron en señalar que el nombramiento de María Cristina Cruz Ullio responde al propósito del Gobierno de la Unidad Popular de propiciar e impulsar la participación activa de la mujer chilena en todos los campos de la actividad nacional.

El Dr. Carlos Antonio Molina, en particular, subrayó que, en la joven personalidad de la Fiscal se dan por otra parte las condiciones de cultura, idoneidad profesional y capacidad de trabajo, que son fundamentales para el cabal cumplimiento del programa básico de gobierno de la UP.

Los integrantes de estos campamentos ubicados en la comuna de Las Barrancas sostuvieron una reunión ampliada en que participaron la diputada Gladys Marín, el Jefe de la Delegación Santiago de CORHABIT, Mario Santana, y el representante de la Comisión Bipartita del Ministerio de la Vivienda y de los pobladores Juan Araya.

El 15 de marzo comenzarán forma intensiva los trabajos de urbanización de los campamentos, tendientes a unicificar en un solo sector habitacional, que cuenta con alcantarillados, red de distribución de agua potable, postes para el alumbrado público y domiciliario, retén de Carabineros y centro de desarrollo social.

Hoy se cumplen tres años del fallecimiento del escritor y periodista Joaquín Edwards Bello.

HOY se cumplen tres años del fallecimiento del escritor y periodista Joaquín Edwards Bello. En la Parroquia de Santa Ana, Catedral 1549, a las 9 horas se oficiará una misa en su memoria.

### Misa en memoria de Edwards Bello

HOY se cumplen tres años del fallecimiento del escritor y periodista Joaquín Edwards Bello. En la Parroquia de Santa Ana, Catedral 1549, a las 9 horas se oficiará una misa en su memoria.



# "LA PRENSA" Y "EL MERCURIO" APUNTALAN SEDICION MOMIA

Titulares, informaciones y noticias tienen un solo objetivo. Agitar y preparar el terreno para levantamiento de los terratenientes.

Poder Comunal para la UP



CANDIDATO Luis Cabezas y los dirigentes de su campaña: Eduardo Silva, dirigente socialista de San Miguel; Waldo Alvarado, presidente del Comando Comunal, y Patricio Cabezas, jefe de las finanzas.

Luis Cabezas: Poblador experto y dedicado que lucha por ser regidor



LUIS CABEZAS S., el poblador que lucha por un puesto en la Municipalidad de San Miguel

**COMPROMETERSE UN DEBER**

La base económica de esta candidatura es la colaboración de los amigos. El único voluntante de propaganda que circula con el nombre de Lugo Cabezas lo diseñó e imprimió uno de sus partidarios en forma gratuita. Así sin diente, pero con muchas ideas por realizar, el candidato sostiene:

"Uno tiene que comprometerse con sus ideas

Y desde la Municipalidad puedo disponer de una herramienta más poderosa para buscar las soluciones a los problemas que nos aquejan".

Luis Cabezas es un luchador que tiene 20 años de militancia en el Partido Socialista. Los mismos que lleva casado con Mercedes Araya. El matrimonio tiene seis hijos, que también han seguido la senda del padre y hoy pertenecen a las Juventudes Socialistas.

Por su parte, el Comando Independiente a través de su presidente, Waldo Carvajal, ha declarado que apoya a Luis Cabezas por ser éste un candidato que ha demostrado capacidad para solucionar problemas y ha entregado los mejores momentos de su vida a la comunidad de San Miguel.

Por el progreso de Concón, Manuel Carrera Herrera

Alleende candidato a la Presidencia de la República. Manuel Carrera fue designado Presidente del Comité Coordinador de la UP de Concón.

Frente a los problemas de Concón, falta de luz, agua urbanizada y malas viviendas, Manuel Carrera Herrera pretende lanzar el proyecto de que ENAP tribute en Vina del Mar, de modo que los beneficios reciban sobre Concón. Señala, además, que debe crearse centros asistenciales y médicos para atender al barrio de Concón. Falta también vigilancia policial y es necesario prestar atención al campesinado que vive en el sector cercano a Concón y que se encuentra totalmente marginado.

Aprovechando la oportunidad de esta visita al diario, el candidato a regidor Carrera Herrera hizo presente estos problemas, deseando que el propio Presidente Alleende llegue hasta Concón para conocer directamente los problemas de la zona.

LA PRENSA DERECHISTA sigue agitando la ocupación de los predios y las intervenciones para justificar la defensa de los intereses de los terratenientes, que se oponen a la ley de Reforma Agraria.

Basta sólo con leer los titulares de "El Mercurio", por ejemplo, para darse cuenta de que los periódicos del clan Edwards están empeñados en crear un clima de violencia en el campo, incitan a los terratenientes a armarse contra los campesinos, esconden la información del baleo de "Jango" Carmine contra funcionarios de ICIRA, afirman que las intervenciones se efectúan con criterio político y por último, tigrerasian las declaraciones de los personeros de Gobierno con el propósito de hacer creer a la opinión pública que "se está sobre pasando la ley".

"El Mercurio" hace mucho alarde ayer de una cartilla de instrucciones para los interventores que fue preparada por el Instituto de Capacitación de la Reforma Agraria. La hacen aparecer como el "catecismo" para las intervenciones ilegales. El domingo, en el programa de Televisión "A tres Bandas", ya el demócrata cristiano Rafael Moreno decía lo siguiente:

mediante las cuales se puede intervenir un predio.

Existen muchos casos donde los interventores nombrados son técnicos agrónomos, ingenieros o simples funcionarios de los organismos agrarios que no pueden conocerlos al pie de la letra la ley.

La Cartilla sobre Intervenciones de Predios está precisamente destinada a aclarar cualquier duda al respecto.

Incluso a través de toda su lectura, se concluye que se está interpretando fielmente el espíritu de la ley de Reforma Agraria.

Para los diarios de derecha entre ellos "La Prensa", este documento constituye una forma de "ilegalidad" y va comenzando a batir palmas para montar todo un show publicitario al respecto como lo han hecho con los Guerrilleros y un tal Comandante Pepe que Narciso Juárez dice que se pasa como Pepe por su casa en el sur.

## Ocupaciones

El Ministro de Agricultura, Jacques Chonchol, señaló hace unos días en conferencia de prensa que las ocupaciones de predios en las provincias de Bío-Bío, Malleco, Cautín, Valdivia, Osorno y Llanquihue alcanzaban a un 0,2 por ciento del total de fondos existentes.

"El Mercurio" puso en duda esta información entregada con datos precisos y documentos en la mano, porque ellos tienen la orden de agitar el problema.

mediante las cuales se puede intervenir un predio.

Existen muchos casos donde los interventores nombrados son técnicos agrónomos, ingenieros o simples funcionarios de los organismos agrarios que no pueden conocerlos al pie de la letra la ley.

La Cartilla sobre Intervenciones de Predios está precisamente destinada a aclarar cualquier duda al respecto.

Incluso a través de toda su lectura, se concluye que se está interpretando fielmente el espíritu de la ley de Reforma Agraria.

Para los diarios de derecha entre ellos "La Prensa", este documento constituye una forma de "ilegalidad" y va comenzando a batir palmas para montar todo un show publicitario al respecto como lo han hecho con los Guerrilleros y un tal Comandante Pepe que Narciso Juárez dice que se pasa como Pepe por su casa en el sur.

La Prensa para continuar, con su nueva modalidad de campaña del terror en el campo, señalaba ayer MIR crea terror en San Carlos. Luego informaba: Ministras ajenos a la comuna ha creado un clima de guerra civil en la tranquila ciudad de San Carlos. Con una guerra civil en una ciudad, el país no estaría tan tranquilo, pero esta es una demostración más, donde camina la derecha democrática cristiana.

El diario "La Parroquia para culminar su logro terrorista", trajo ayer otro titular que decía: Incertidumbre amenazas y pánico en Colchagua. La Segunda, hija putativa del Clan Edwards, anteayer señalaba: "Los agricultores evacuan sus familias. La coincidencia ya no sorprende al pueblo". "La Prensa" y "El Mercurio" marchan de la mano para apuntalar la sedición latifundista en el campo.

Campesinos de Molina:

## "Derecha cacarea como una gallina"

Declaración de dirigentes sindicales de Molina deja al descubierto mentiras de prensa reaccionaria.

LOS DIRIGENTES sindicales campesinos de Molina enterraron ayer una declaración denunciando "la campaña de desprecio y calumnia" que ha lanzado la prensa reaccionaria contra los trabajadores del agro.

La declaración dice textualmente:

— Frente a la sostenida campaña de desprecio y calumnia que los momios del Partido Nacional y de la Democracia Cristiana han desgranado en Molina, Departamento de Lontué, Talca, contra los campesinos y los interventores, el Sindicato Comunal La Marcha se hace un deber informar a la opinión pública de todo el país que:

1. - Cansados de la tramitación que han sido objeto y el incumplimiento de actas de avvenimiento, arreglos de casas, locales sindicales, leyes laborales, sociales, despidos ilegales, en algunos predios como San José de Quichéregua, San Ignacio, San Felipe, Las Trancas, Agua Fria, San Luis, Yerma, Bellavista, Frutillar.

2. - De los fundos mencionados sólo queda actualmente paralizado San Ignacio de Lontué, de propiedad de Doña Blanca Correa Errázuriz.

3. - Frente a las mentiras que se han desparlado por los momios en el sentido de que estaria peligro la producción, acáramos. En días pasados invitamos públicamente, a través de la CUT, a quien quiera que fuese a conocer en el terreno como en cada uno de estos predios han designado cuadras de emergencia, a fin de mantener el normal desarrollo de la producción.

4. - Frente a las suposiciones de los momios de que los interventores no estarían actuando dentro de la ley LOS CAMPEÑOS ESTAMOS CONSCIENTES QUE ESTA MISMA LEY FUE USADA POR OTROS GOBIERNOS PARA DESPEDIR A MUCHOS COM-

PAÑEROS PERO AHORA RESULTA QUE MANEJADA POR LOS TRABAJADORES NO SIRVE Y ANDAN CACAREANDO COMO GALLINAS PORQUE ESTA LEY NO LA PUEDEN MANEJAR. AHO-

RA A SU ANTOJO PARA MANTENER SUS COCHES NOS INTERESES

5. - Por último queremos dejar en claro que el SINDICATO COMUNAL LA MARCHA que agrupa a 76 fundos con un total de 1.600 campesinos SE-REMOS INTRANSGESTES EN DENUNCIAR Y COMBATIR LA PREPOTENCIA MOLINA Y SU AFAN DE DETENER LA REFORMA AGRARIA Y EL PROCESO DE CAMBIO QUE EL PAÍS EXIGE Y ESTAREMOS ALERTAS Y DISPUESTOS A CUALQUIER SACRIFICIO PARA SALIR ADELANTADA EN LA CONSTRUCCIÓN DE UNA PATRIA NUEVA."

Por el Sindicato La Marcha firma Eduardo Contreras Presidente y por la CUT Departamental de Lontué, Humberto Pérez Chiuente.

## JORGE INZUNZA INTERVENDRA EN MITIN CAMPESINO EN TALCA

ENORME INTERES ha despertado en la zona de Talca el anuncio de la concentración masiva de campesinos que se efectuará el domingo 21 a las 10 horas.

En esta oportunidad intervendrá el diputado Jorge Inzunza, miembro del PC, quien pondrá la opinión de los comunistas respecto de la situación que se vive en el campo chileno, las perspectivas de la Reforma Agraria y la presencia del PC a regidores por esa comuna.

EL DOMINGO a las 10 horas se efectuará el acto de clausura de la Conferencia del Comité Regional San Miguel. El acto tendrá lugar en Avenida La Feria esquina de Tartini.

El orador central será el Subsecretario General del PC, Oscar Astudillo, y participarán todos los dirigentes regionales de San Miguel.

En este mitin se sintetizarán las conclusiones de la Conferencia para un mayor impulso a la campaña de regidores, así como la movilización masiva, la respuesta creadora de las masas y el apoyo al Gobierno Popular y sus realizaciones.

PROCLAMACION DE CANDIDATOS

MANANA, a las 20 horas en calle Bellavista de La Florida, se efectuará la proclamación de los candidatos a regidores del PC en esa comuna.

Otro acto tendrá lugar el domingo, a las 21 horas, pero ésta vez en la comuna de La

Florida, y con iguales propósitos.

También mañana los regidores de La Reina tendrán su acto de proclamación. Este se efectuará a las 19:30 horas, en las calles San Luis y Teniente Méndez.

## TAMBien EN TEMUCO

EL PROXIMO domingo 21 a las 10 horas, las mujeres comunistas de Temuco proclamarán a los candidatos a regidores por esa comuna.

## ACTO EN SAN MIGUEL

EL DOMINGO, a las 10 horas, se efectuará el acto de clausura de la Conferencia del Comité Regional San Miguel. El acto tendrá lugar en Avenida La Feria esquina de Tartini.

El orador central será el Subsecretario General del PC, Oscar Astudillo, y participarán todos los dirigentes regionales de San Miguel.

En este mitin se sintetizarán las conclusiones de la Conferencia para un mayor impulso a la campaña de regidores, así como la movilización masiva, la respuesta creadora de las masas y el apoyo al Gobierno Popular y sus realizaciones.

PROCLAMACION DE CANDIDATOS

MANANA, a las 20 horas en calle Bellavista de La Florida, se efectuará la proclamación de los candidatos a regidores del PC en esa comuna.

Otro acto tendrá lugar el domingo, a las 21 horas, pero ésta vez en la comuna de La

Florida, y con iguales propósitos.

Quinta Zona O'Higgins y Colchagua, 17 predios intervenidos.

## INTERVENCIONES POR ZONAS

Sexta Zona Curicó-Talca, 15 fundos.

Septima Zona Linares-Maule, cinco.

Octava Zona, 20.

Novena: Concepción-Arauco, dos.

Décima: Bio-Bio-Malleco, 6.

Décima primera: Cautín, 20.

Décima segunda: Valdivia-Osorno, 24.

Décima Tercera: Llanquihue-Chiloé, 8.

EN LOS MESES que lleva este gobierno se han intervenido un total de 160 predios, lo que constituye una cifra infinita de acuerdo al número de fundos existentes de Santiago a Chiloé.

Esta es la verdad, que la prensa reaccionaria esconde porque le conviene a sus mezquinos intereses y no al país.

## 160 predios intervenidos desde Santiago a Chiloé

EN LOS MESES que lleva este gobierno se han intervenido un total de 160 predios, lo que constituye una cifra infinita de acuerdo al número de fundos existentes de Santiago a Chiloé.

Esta es la verdad, que la prensa reaccionaria esconde porque le conviene a sus mezquinos intereses y no al país.

## INTERVENCIONES POR ZONAS

Quinta Zona O'Higgins y Colchagua, 17 predios intervenidos.

Sexta Zona Curicó-Talca, 15 fundos.

Septima Zona Linares-Maule, cinco.

Octava Zona, 20.

Novena: Concepción-Arauco, dos.

Décima: Bio-Bio-Malleco, 6.

Décima primera: Cautín, 20.

Décima segunda: Valdivia-Osorno, 24.

Décima Tercera: Llanquihue-Chiloé, 8.

EN LOS MESES que lleva este gobierno se han intervenido un total de 160 predios, lo que constituye una cifra infinita de acuerdo al número de fundos existentes de Santiago a Chiloé.

Esta es la verdad, que la prensa reaccionaria esconde porque le conviene a sus mezquinos intereses y no al país.

## INTERVENCIONES POR ZONAS

Quinta Zona O'Higgins y Colchagua, 17 predios intervenidos.

Sexta Zona Curicó-Talca, 15 fundos.

Septima Zona Linares-Maule, cinco.

Octava Zona, 20.

Novena: Concepción-Arauco, dos.

Décima: Bio-Bio-Malleco, 6.

Décima primera: Cautín, 20.

Décima segunda: Valdivia-Osorno, 24.

Décima Tercera: Llanquihue-Chiloé, 8.

EN LOS MESES que lleva este gobierno se han intervenido un total de 160 predios, lo que constituye una cifra infinita de acuerdo al número de fundos existentes de Santiago a Chiloé.

Esta es la verdad, que la prensa reaccionaria esconde porque le conviene a sus mezquinos intereses y no al país.

## INTERVENCIONES POR ZONAS

Quinta Zona O'Higgins y Colchagua, 17 predios intervenidos.

Sexta Zona Curicó-Talca, 15 fundos.

Septima Zona Linares-Maule, cinco.

Octava Zona, 20.

Novena: Concepción-Arauco, dos.

Décima: Bio-Bio-Malleco, 6.

Décima primera: Cautín, 20.



CARLOS CORTÉS DÍAZ visita la población "Recabaren", donde existen problemas relacionados con el abastecimiento de agua potable. Se resolvió suministrar cañerías plásticas y que los habitantes iniciaran los trabajos de instalación para enterrarlas y disponer de tres pilones.



EL MINISTRO DE LA VIVIENDA en la población "Montedónico". Los pobladores le expusieron sus problemas y la necesidad de construir otras menores para completar la urbanización del lugar.

## Productiva visita al Puerto del Ministro de la Vivienda

UNA SERIE de medidas adoptó en el terreno mismo el Ministro de la Vivienda y Urbanismo, Carlos Cortés Díaz, durante la visita que realizó a la provincia de Valparaíso.

El Secretario de Estado sostuvo previamente una reunión con todos los servicios dependientes de su cartera, en la cual participaron, también, el Intendente Carlos Soya, el Vicepresidente de la CORFO, Edmundo Sepúlveda, el Fiscal del Comité, Roberto Donoso y otros ejecutivos de la vivienda.

El Ministro Cortés señaló a los dirigentes de los poblados del Campamento Emilio Recabarren, del sector de Playa Ancha, que conforman 50 familias, que la población será erradicada completamente una vez que se ubique un sitio urbanizado y apto para sus futuras viviendas.

En la población Empart, sector de la Marina Mercante, el Ministro Cortés constató diversas fallas en la construcción de tres bloques de edificios y expresó que se consideraría la responsabilidad de la firma constructora. Ordenó al mismo tiempo, que se proceda a la reparación de los mismos.

Luego visitó "Puertas Negras" y "Aurora de Chile" poblaciones de emergencia ubicadas en el sector de Playa Ancha. Las viviendas que se levantarán en dichos terrenos corresponden al Plan 20.000-71. El Ministro declaró numerosas dudas que le hi-

### ENTALTA

En Taltal, por otro lado, el ejecutivo del Ministerio de la Vivienda ordenó la reconstrucción de la manzana destruida por un incendio que afectó a esa localidad y propenderá a la Municipalidad su remoción.

Al respecto, el arquitecto encargado informó que se aceptaron las propuestas para las 14 viviendas que levantará Corvi en ese lugar, con carácter de urgencia.

### ANTOFAGASTA

En Antofagasta, por su parte, el Director de Desarrollo Urbano se aplicará a la concreción de un plan de emergencia habitacional y especialmente a la solución del problema de viviendas Cooperativas de Viviendas.

Los planes del Ministerio de la Vivienda para la provincia mencionada, contemplan la construcción de 2.028 viviendas en extensión y altura, y el término de 3.330 urbanizaciones de sitios. El costo de este programa es de 79 mil 402 millones de escudos.



## Piden expropiación de fondos de Paine

PARA PEDIR la expropiación y toma de posesión de los fondos "La Huachera" de Aculéo, y Santa Marta, de la comuna de Paine, se entrevistaron, ayer, con el Fiscal de CORFO Héctor Behn, representantes

campesinos de los predios antes mencionados. En la reunión dieron a conocer las maniobras que los patrones emplean en contra de los trabajadores que laboran ahí.

El dirigente Enrique Godoy dijo que "La Huachera" es un fondo de 640 hectáreas y donde viven alrededor de 40 familias. Su propietario, según Godoy, ha iniciado gestiones tendientes a dar en arrendamiento las tierras con el objeto de impedir la organización sindical de los obreros, a los que no les cancela sus salarios ni se les pagan oportunamente sus imposiciones. Los trabajadores ganan un promedio de E-9.500 diarios.

Los representantes campesinos creen que una rápida expropiación por parte de la CORFO sería la mejor solución para poner fin a todos los abusos que están sufriendo.

Por otra parte y en relación con el fondo Santa Marta, también situado en Paine, con 218 hectáreas, de propiedad de Humberto Fuentes Cerdá, los dirigentes agrícolas dijeron que "este fondo fue expropiado con fecha 1 de Octubre de 1970, pero que la CORFO no ha tomado posesión de él a raíz de diversas maniobras legales que ha emprendido el dueño".

En Santa Marta sólo laboran 9

inglinos, 6 de los cuales viven en condiciones subhumanas. Anteriormente trabajaban ahí 18 campesinos, quienes fueron despedidos paulatinamente.

Los trabajadores del predio expresan que "la toma de posesión se ha visto imposible debido a que existe una demanda del dueño en contra de los interventores de CORFO".

Los campesinos del predio Santa Marta se encuentran acampados frente al mismo, con el objeto de impedir su desmantelamiento.

Los hombres acampados solo reciben ayuda de la CORFO mientras se realiza la toma de posesión.

El Gobierno y la CORFO han prometido que el problema se arreglará rápidamente.

Por otra parte, el Vicepresidente del Sindicato Manuel Rodríguez de Paine, Francisco Godoy, informó que en la reunión que efectuó ese organismo con la participación de los representantes de los campesinos de los fondos Santa Marta, La Huachera, Los Hornos y Rangué habían tratado:

1.- Necesidad de entregar la tierra y las industrias a los trabajadores actual resulta frente a los sectores patronales, incumplimientos de acuerdos de avenimiento y falta de regalías.

2.- Necesidad de absorber rápidamente la cesantía.

3.- El cooperativismo, el cual debe ser fuertemente impulsado a través de los organismos agrarios del Gobierno y especialmente de INDAP.

# 12 TAMAÑOS DE VOTOS PARA EL 4 DE ABRIL

Una comisión fiscalizadora del Registro Electoral y de la Papelera visitó los Talleres Gráficos de LA

NACION, para ver el trabajo que se hace con las cédulas.

UNA VISITA de fiscalización a los Talleres Gráficos de "LA NACION", realizaron en la mañana de ayer personal del Registro Electoral y de la Compañía Manufacturera de Papeleras y Cartones. Ellos fueron acompañados por el Director de "LA NACION", Renán Andrade; el Gerente General, Jorge Arratia; el Jefe de Talleres Gráficos, Luis Baños Herrera y personal de talleres.

Los tres representantes del Registro Electoral, María Teresa Sohrens A., Paulina Coo Guzmán y Juan Ignacio García, Subdirector, conocieron personalmente el buen desarrollo del trabajo que se está realizando en las cédulas únicas para la elección ordinaria de regidores a efectuarse el 4 de abril. Sin embargo, los votos deben estar en poder del Registro Electoral el 4 de Marzo, para su distribución a lo largo de los 5 a los 15.

Los tres representantes del Registro Electoral, María Teresa Sohrens A., Paulina Coo Guzmán y Juan Ignacio García, Subdirector, conocieron personalmente el buen desarrollo del trabajo que se está realizando en las cédulas únicas para la elección ordinaria de regidores a efectuarse el 4 de abril. Sin embargo, los votos deben estar en poder del Registro Electoral el 4 de Marzo, para su distribución a lo largo de los 5 a los 15.

Por otra parte, Mario Contreras y Pedro del Río, representantes de la Compañía de Papeleras y Cartones, realizaron su visita para verificar la pureza del papel que entregaron para la confección de dichas cédulas y ofrecieron dificultades para su impresión.

### MESAS PARA UN MINUTO

Ese visto que uno toma y que a veces marca una preferencia,

otras anula y unas tanta deja en blanco, demorándose en esta acción escasos minutos. Tiene un proceso de meses. En su confección hay horas de intenso trabajo y una gran cantidad de gente que lo realiza.

El 21 de enero se le encomendó la tarea de hacer las cédulas para la elección ordinaria de Regidores a los Talleres.

Una vez listas las pautas de trabajo, se procede a su confección. Una variante en esta elección es la participación de los no votantes. Para ellos se confeccionan planillas plásticas transparentes de un espesor de 1/4 mm. con ranuras de 8 mm. de alto por un milímetro de ancho. Cada lista está enmarcada en su lado exterior por líneas en

gráficos de "LA NACION". Ellos deben estar listos el 4 de Marzo treinta días antes de los comicios, para su distribución a lo largo del país por el Registro Electoral.

La cantidad exacta de cédulas es de 4.500.000 para las 280 Municipalidades del país. Los tamaños son diferentes, pues la cantidad de candidatos, según las distintas Municipalidades, va de los 5 a los 15.

Antes de la confección misma, se realiza en los Talleres un trabajo de selección de provincias y tamaños de acuerdo a la cantidad de candidatos. Es así como se agrupa según el número de ellos y luego la cantidad de votantes.

Una vez listas las pautas de trabajo, se procede a su confección. Una variante en esta elección es la participación de los no votantes. Para ellos se confeccionan planillas plásticas transparentes de un espesor de 1/4 mm. con ranuras de 8 mm. de alto por un milímetro de ancho. Cada lista está enmarcada en su lado exterior por líneas en

otras anula y unas tanta deja en blanco, demorándose en esta acción escasos minutos. Tiene un proceso de meses. En su confección hay horas de intenso trabajo y una gran cantidad de gente que lo realiza.

El 21 de enero se le encomendó la tarea de hacer las cédulas para la elección ordinaria de Regidores a los Talleres.

Una vez listas las pautas de trabajo, se procede a su confección. Una variante en esta elección es la participación de los no votantes. Para ellos se confeccionan planillas plásticas transparentes de un espesor de 1/4 mm. con ranuras de 8 mm. de alto por un milímetro de ancho. Cada lista está enmarcada en su lado exterior por líneas en

relieve que siguen los respectivos dobles materiales de la cédula. Dentro de estos espacios figuran también en relieve, la letra de la lista correspondiente, en alfabeto corriente y Braille.

En 1968, la confección de la cédula única comenzó a hacerse en los Talleres Gráficos de "LA NACION". Fue en ese año que los Talleres Gráficos de este diario debutaron justamente con una elección de Regidores. Desde ese momento se siguieron confeccionando todos los votos en los talleres de "LA NACION".

El trabajo continúa. La responsabilidad y el cuidado es extremado. Ni una mancha se puede permitir. Normalmente se pierde un pequeño porcentaje de papel por fallas de fabricación del mismo y por accidentes en talleres, pero, en total, lo que se desperdicia es muy poco.

Los doce tipos de cédulas se reparten a las Municipalidades según el número de inscritos en los Registros Electorales. Y un diez por ciento más, para casos imprevistos.



EL JEFE de Talleres Gráficos de LA NACION, Luis Baños, muestra la demostración de despacho de la cédula de Santiago a la comisión fiscalizadora del Registro Electoral.



FUNCIONARIOS del Registro Electoral y Papelera observan el trabajo de engomado. Los acompañan el Gerente de LA



EL GERENTE de LA NACION, Jorge Arratia, el Director, Renán Andrade, y personal del Registro Electoral y de la Compañía Manufacturera de Papeleras y Cartones observan el trabajo de la máquina que simultáneamente imprime y tritura las cédulas.



## Una mañana de esperanzas para la Escuela Militar

"Ustedes están en el patio de la Escuela Militar porque son los mejores de los 4.027 postulantes, por su fe inquebrantable en la educación que hizo posible que lograran la meta mediante sus notas de exámenes, como asimismo por el apoyo de nuestros padres, que hoy ven en Uds. una meta por cumplir".

Con estas breves palabras Alberto Labbé Troncoso, Coronel Director de la Escuela Militar del General Bernardo O'Higgins, dio la bienvenida a los 380 nuevos alumnos que ingresaron a ese plantel militar.

La ceremonia de recepción contó como es tradicional, con la presencia de padres y apoderados, que dieron emocionadas despedidas a los alumnos, dando a la mañana un enorme contenido de éxito y de esperanzas.

Luego del saludo al Coronel, los jóvenes rindieron homenaje al estandarte de la Escuela y a las autoridades desfilando por primera vez a los sones de una banda y viéndose por última vez sus ropas civiles. En correcta formación pasaron ante la tribuna oficial y a lo largo del patio donde estaban ubicados los apoderados y padres. Las madres fueron las más emocionadas y muchas de ellas tuvieron que secar indiscritas lágrimas que rodaron por sus mejillas en el primer paso militar de la Escuela.

"Hay que inclinar en el joven", finalizó Alberto Labbé, un deseo de triunfar sin limitación.

### ACTIVIDADES DE LA ESCUELA

vamente corto para que no denigre a los jóvenes ante sus amigos o amigas".

El castigo no es una sanción, agregó, sino una necesidad para mejorar su formación. Ocho días de calabozo son el paso, si con ellos no entiende, el alumno queda condicional y si a los 11 días, que son el segundo castigo, no hay resultados positivos, el alumno debe ser expulsado de la Escuela.

"Hay que inclinar en el joven", finalizó Alberto Labbé, un deseo de triunfar sin limitación.

### EL CADETE: UN JOVEN COMUN

"El cadete es un joven y no un soldado, dice en su discurso a los padres el Coronel Labbé, que debe vivir al día con la juventud actual. Y en esta escuela se pretende entregar a esa juventud los instrumentos para que sepa afrontar positivamente los problemas que les presentan.

"La vida que ellos han escogido es buena; pero muy dura, más de lo que pueda ser para cualquier joven. Por eso ellos salen el sábado a mediodía para que puedan estar en su casa, recibiendo el cariño de la madre, el consejo oportuno del padre, la solicitud abnegada de la familia".

A este concepto moderno de la enseñanza militar corresponden los planes de integración con la juventud que propicia y enseña la Escuela Militar. Los alumnos asisten a otras de teatro, a foros de actualidad nacional a nivel de juventud. Durante el año se desarrollan fiestas entre militares, culturales y científicos. Junto a estas actividades los alumnos están autorizados para dejar el uniforme y pasear asistir de civil sin uniforme, a partidos de futbol u otras actividades.

Luego de esto se efectuó el último desfile ante las autoridades para después dar paso a cinco minutos durante los cuales los jóvenes se despidieron de sus familiares. En medio de lágrimas y abrazos de despedida se dieron las últimas instrucciones y recomendaciones de buena conducta.

El Batalón de Formación de 380 nuevos soldados se reunió a su flamante cuartel.



UNA MADRE SE DESPIDE de su hijo que acaba de ingresar a las filas de la Escuela Militar. Escenas como esta se repitieron en el patio del instituto en la mañana de ayer, en la ceremonia de recepción.

## Funcionarios SSS: INSIDIOSA CAMPAÑA POR PAGO A PENSIONADOS

"EN CUATRO DIAS pagamos a 22 mil pensionados", dijeron, ayer Lucio Siere y Osvaldo Silva, Coordinador de Pagos y Agente de la Oficina de Santiago, respectivamente, del SSS.

Luego, agregaron, acuerdos "Hay una campaña de los diarios 'momios' que tiene de sembrar la incertidumbre y la desconfianza hacia la opinión pública por esta situación que sólo son insidias.

Ocurre que, debido al elevado monto de las pensiones, la gente se agolpe en los primeros días en las Cajas, sin atenerse a las fechas que se les señalaron para el pago. El Gobierno anterior nunca se preocupó que estos reajustes salieran oportunamente", expresaron. Para el Gobierno de la Unidad Popular fue una de sus principales preocupaciones hacerlo en los primeros meses del año.

Después, se efectuó el último desfile ante las autoridades para después dar paso a cinco minutos durante los cuales los jóvenes se despidieron de sus familiares. En medio de lágrimas y abrazos de despedida se dieron las últimas instrucciones y recomendaciones de buena conducta.

El Batalón de Formación de 380 nuevos soldados se reunió a su flamante cuartel.

### 62% MAS

Las pensiones al 31 de diciembre de 1970 fueron incrementadas en un 62% promedio.

dio. Este beneficio lo percibían 350 mil pensionados de todo el país, en especial en los rubros de invalidez, por E-1140, y vejez, E-1114. En el Estado tenemos 13 Cajas y no podemos más por las limitaciones físicas del local. Cuando la gente vino de golpe a pagar se hubo necesidad de cerrar las puertas para evitar tragedias o molestias excesivas a los pensionados, pues dentro ya estaba colgado todo.

### HASTA EL LUNES

Finalmente, los funcionarios Siere y Silva señalaron que es obvio que los cajeros debían demorarse un poco más en contar más billetes que antes. En el Estado Chile suspendió ayer las pagos, pero el lunes se reanudarán los pagos el lunes. Luego de esa fecha, los que no alcancen a pagarse podrán hacerlo en Alameda con Brache.

En los otros centros de pagos tienen diferentes fechas para finalizar los pagos extraordinarios que, en forma rápida, ordenó la Dirección del Servicio por encargo especial del Gobierno. En todo caso, los pensionados hacen su turno tanto evitando así el calor o la frío en la plaza.

Los funcionarios indicaron que el personal de suboficiales y su grupo familiar en car

pas, dispuestos por la Fuerza Aérea, han ocupado este beneficio de 3.000 personas.

### CAMBIO DE MANDO EN ALAMEDA

HOY se realiza en la Base Aérea de Quintero la ceremonia de cambio de mando en el Comando de la Aviación. El Coronel Montalvo, actual jefe, se despidió de su cargo y el Coronel Dantón Montalvo, que lo recibirá del Coronel Aviación Eduardo Leighton, el Director del Bienes Sociales, Gabriel Van Schouwen Figueiroa y el Comandante del Ala N° 2, José Berdichevsky.

# En La Moneda: Se normaliza situación en Colchagua y Cautín



## Saludo de Allende al Príncipe Felipe



LUZ VIEIRA: irreparable pérdida.



MINISTRO ASTORGA: Señor homenaje a la educadora.

res Agrícolas de Colchagua. Alberto Tagle y el que suscribe Vicente Crespo, presidente de la llamada Confederación "Sargento Candelaria".

En Cautín, donde el procedimiento es similar han sido devueltos a sus propietarios los fondos "Los Copihues", "San Andrés", "San Barracón", "Llucura", "San Fernando" y "Santa Leandra", entre otros.

En la misma forma en el Ministerio se dijo que tanto la declaración de Carlos Montero, dirigente de los empleados agrícolas de Linares, como otras que hablaban de personas retenidas, secuestradas o tomadas en rehén, no concordaban con la verdad, como en el caso del fundo Vega de las Casas, donde pudo haberse producido antes una situación como la expuesta.

En cuanto a la interposición de una querella en contra del diputado Víctor Carmine, dijo que ésta ya había sido concretada ante la Corte de Apelaciones de Valdivia, por el Intendente de Cautín y en lo referente a una querella contra la Radio Balmaceda por infracción a la Ley de Seguridad Interior del Estado, manifestó que ya los abogados habían entregado su informe al Ministerio, el que establecía lo que correspondería hacer en este caso.

En cuanto al Ministro del Interior, José Toha, que visitó a principios de semana a Linares y Valdivia, donde dio soluciones a diferentes situaciones conflictivas, regresó en las últimas horas del miércoles a Santiago, en la mañana de ayer atendió su despacho y poco después del mediodía viajó con destino a Viña del Mar para informar al Presidente de la República.

En ademáis, que estas autoridades oficiales, como corresponden a la zona, se han comunicado entre la declaración del Presidente del Sindicato de Empleados.

## Valparaíso

### Crearán sección postal en Aysen

otorgada por el plazo de tres meses.

#### FERRYBOAT TURÍSTICO

Se informó a LA NACION en la Aduana que un ferryboat de pasajeros llamado "Río Aysen", empezaría a operar en turismo y transporte en la zona comprendida entre Chiloé y Puerto Montt.

La nave pertenece a la Comunidad Naviera Paschold San Antonio e ingresará temporalmente al país por seis meses mientras se atoge a franquicia liberatoria.

La Junta General de Aduanas concedió la admisión temporal condicionada a que los beneficiarios cuenten con las autorizaciones que corresponde emitir a la Dirección del Litoral y Marina Mercante y a la Dirección Nacional de Turismo.

#### EXPERIMENTO ÓPTICO

En Coquimbo se efectuará un interesante experimento óptico en que participarán la NASA y el Observatorio del Cerro Tololo, llamándose esta operación "Nube de Barro fumada".

La Junta General de Aduanas ha autorizado la admisión temporal del instrumental y equipos que se emplearán en el experimento.

### Convención de oficiales mercantes

TRANSPORTES.— La Convención Nacional de Oficiales de FFCC autorizó a la Junta General de Aduanas a efectuar en los días 23 y 24 de febrero una convocatoria al gremio se pronuncie sobre la participación de estos oficiales en la incorporación de la Junta de Transporte Marítimo social de la economía.

EN COQUIMBO.— La Comisión Formada por Inspectores de la Dirección Nacional de Turismo y la Dirección de Industrias y Comercio se encuentra trabajando desde el 13 de enero pasado, en la provincia de Valparaíso.

Su misión es fiscalizar el funcionamiento de hoteles, restaurantes y establecimientos similares en dicha provincia, en esta época en que se registran múltiples y diversas contravenciones a las leyes y regulaciones vigentes.

ESTA COMISIÓN FORMADA por inspectores de la Dirección Nacional de Turismo y la Dirección de Industrias y Comercio se encuentra trabajando desde el 13 de enero pasado, en la provincia de Valparaíso.

El Consejo tomó conocimiento de graves denuncias sobre no pago de imposiciones al Servicio de Seguro Social, falta de contratos de trabajo, amenazas de despidos y cierre de establecimientos. Incluso se ha dicho que dos mil garzones y otros trabajadores quedarían cesantes, con el propósito evidente de crear un grave problema al gremio y al Gobierno.

EL CANDIDATO a regidor demócratacristiano Gerardo del Canto fue detenido en Temuco por haber instigado la ocupación de los fondos Los Copihues, de 820 hectáreas. Arigón, de 380, y Lircure de 215.

La detención fue ordenada por el Intendente de Cautín, Gastón Lodos, a petición del parlamentario DC Sergio Merino y Carlos Quezada Cid, propietario de Los Copihues.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

EL COLABORADOR que tuvo Del Canto en estas tomas es Iván Mellado, quien no fue encontrado por la policía.

## AVISOS ECONOMICOS

## AVISOS ECONOMICOS

**1 BICICLETAS**

**GRAN liquidación** Triciclos de reparto, repuestos importados. grandes facilidades y reparaciones. Liquidación final, traga dinero. San Diego 1317. Fono 551-17. Matucana 26-D Importadora Cycles Victoria. A-10

**6 JUDICIALES Y LEGALES**

**EL JUZGADO** Puento Alto concedió posesión efectiva herencia don Lizardo Suárez Méndez y dona Carolina León Lizana a hijos legítimos María Carolina, Lizardo Manuel, Roberto Antonio, José Augusto y Hilda del Carmen Suárez León. Secretario.

A 19/6

**DON JORGE Vidal** de la Fuente, domiciliado en esta ciudad, calle Pintor Casanova 1959, ha sido privado de la administración de sus bienes. Autos 3244-70, 6º Juzgado Santiago. 16-2-71.

A 19/6

**EN SANTIAGO** a 12-2-71, siendo las 1900 horas, en calle Santa Elena 1551, ante la presencia del Inspector del Trabajo Sr. Rafael Vigilic Olivares, se llevó a efecto la renovación de la Mesa Directiva del Sindicato Profesional de Empleados de Cia. Electro Metalúrgica S.A., cuya mesa quedó constituida por las siguientes personas: Presidente: Augusto Alcayaga Aldunate; Secretario: Víctor Ansaldi Lara; Tesorero: José Marchant Quinteros; Director: Roque Badillo Carrillo; Director: Sergio Auad González. Se hace la presente publicación en conformidad al artículo 378 del Código del Trabajo. Por el período 1971-1972.

A 19/6

**SEGUNDO Juzgado** San Miguel concedió posesión efectiva Licencia Venegas Sepulveda a Jorge Juan María y Lucrecia Venegas Marin en representación padre José Venegas Sepulveda.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado las libretas del Banco del Estado N° 1.146.104 y la cuenta a la vista N° 1.141.241, de Luis H. González Muñoz, quedan nulos por haberse dado el aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado título 353 por 151 accs. Bco. Sud Americano queda nulo por haberse dado aviso.

A 17-18-19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado título 353 por 151 accs. Bco. Sud Americano queda nulo por haberse dado aviso.

A 17-18-19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

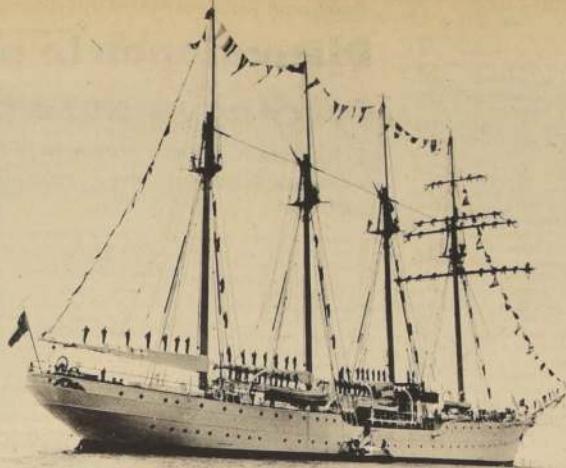
A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6

**HABIENDOSE** extraviado cheque Serie C-21, N° 3838811 girado contra Bco. Edwards y Cia. Oficina Central por E 260 de fecha 15-Febrero-1971 queda nulo por aviso correspondiente.

A 19/6



## A "ESMERALDA" EN CUBA

**LA HABANA, 18 (PL)** — Cuando el velero chileno "Esmeralda" atraque aquí el lunes en visita oficial, habrán transcurrido 60 años de la primera llegada a Cuba de un buque de ese país y 47 de la primera visita de un velero chileno de la misma bandera.

Asumido, se cumplirán veinte años de la misión efectuada por una embarcación de la Armada Chilena. Esta estuvo a cargo del crucero capitán Prat, héroe naval chileno del conflicto entre peruanos-bolivianos del siglo pasado, el 10 de Diciembre de 1951.

Prat fue precisamente uno de los más destacados oficiales del primer buque que en la Marca Chilena llevó el nombre de "Esmeralda".

Hasta el triunfo de la revolución cubana el primero de Enero de 1959, habían tocado puertos cubanos 31 naves de guerra chilenas, siempre en misión de buena voluntad, incluyendo 6 submarinos.

Será entonces el "Esmeralda", que ahora realiza un crucero de entrenamiento de 6 meses alrededor del mundo, el primer navío de la Marina Chilena que amarrará en territorio de Cuba socialista.

El primer emisario de la Armada Chilena que anuncia La Habana fue el buque "Chacabuco", que llegó el 10 de Septiembre de 1911.

El mismo navío repitió su visita el 29 de Abril de 1918, cuando lo acompañaron 6 submarinos, procedentes del H-1 al H-6.

Dos años más tarde, el 28 de Agosto de 1924, hizo sonar sus pitos e izó sus banderas en la bahía

## Medidas más drásticas quiere tomar Estados Unidos contra Ecuador

**WASHINGTON (PL)** — El primer norteamericano parece empeñado en usar "nuevos pretextos" para tomar medidas aún más drásticas contra Ecuador con motivo del conflicto pesquero.

habanera el primer velero-escuela chileno que se conoció aquí: el "General Baquedano".

En esa ocasión la noticia de su llegada pasó casi inadvertida para el pueblo cubano, pues los diarios atiborraban las primeras páginas con informaciones sobre el conflicto hispano-marroquí y el boicot que hicieron los estibadores del puerto mexicano de Tampico al buque exposición fascista "Italia".

También se referían los rotativos capitalinos a los primeros 10 años de existencia del Canal de Panamá, que en el mismo período produjo 100 millones de dólares por derecho de cruce.

No obstante, Chile apareció por esos días en la prensa cubana, pero no con motivo de la visita de sus marineros.

Un amplio despacho fechado en Santiago informaba sobre la entrada en territorio chileno, procedente de Argentina, del Príncipe Humberto Heredero de la corona de Italia, "recibido calorosamente por el Presidente Arturo Alessandri y su gabinete en pleno".

Otra nota, casi invisible en páginas interiores, se refería al nombramiento de Diego Dublé Urrutia, nuevo Embajador chileno en Cuba.

Durante la segunda guerra mundial (1942) estuvo aquí el transporte de guerra chileno "Rancagua", y a cuatro años después le siguieron el transporte "Araucano", tres destructores e igual número de guardacostas de la nación sudamericana.

## Los Tupamaros son "el pueblo organizado"

**MONTEVIDEO, 18 (PL)** — "Cuando el pueblo crea y consolida sus organizaciones revolucionarias, estas son invencibles", declaró un tupamaro en un reportaje de la BBC de Londres.

La entrevista se realizó en un lugar no revelado de esta capital.

La entrevista fue transmitida hace una semana en Gran Bretaña e Irlanda del Norte.

A una pregunta sobre por qué hasta la policía no ha podido terminar con los tupamaros, el joven respon-

dio: "Por la misma razón que la representación inglesa no ha podido terminar aún con las organizaciones independientes de Irlanda".

El miembro del Movimiento de Liberación Nacional dijo que los tupamaros son el pueblo organizado, y en armas, cuyos objetivos políticos son los mismos por los que lucharon el general Artigas y los orientales tupamaros cuando la gesta de la primera independencia.

Alguno expresó que América Latina está unida y se restringió la tortura".

A continuación reveló que el secuestro del técnico estadounidense Claude Fly se produjo para elevar el número de diplomáticos y funcionarios extranjeros a fin de negociar la libertad de los revolucionarios detenidos.

En cuanto al cónsul brasileño, Aloysio Díaz Gomide, señaló que este representa en Uruguay una de las dictaduras más sangrientas del continente, la de Brasil.

Después, el joven tupamaro hizo un recuento de los problemas sociales por que atraviesa Uruguay.

**Tierra:** — "Seiscientas familias son dueñas de la tercera parte del territorio laboral del país. Los trabajadores del campo no tienen ni tierra, ni semillas, ni apoyos de labranza, viven en 'pueblos de latas': en infracción, mortalidad infantil, desnutrición".

**Enseñanza:** — "De cada diez niños que ingresan a primaria sólo diez en la capital cierran el ciclo. En el campo apenas dos.

Una vez hecho este análisis el joven tupamaro fue interrogado por el reportero de la BBC de Londres, sobre qué haría su organización con los secuestrados si la policía encontrara el escondite donde los tienen.

"Ejecutarlos", dijo sin la menor vacilación.

**Trabajo:** — La cifra de desocupados aumenta y es incalculable, decenas de miles han emigrado a Argentina, Venezuela, Canadá. Los salarios nunca alcanzan el mínimo vital. Un jefe de familia de clase media no cubre el presupuesto ni trabaja en dos o tres empleos".

El reportero de la BBC preguntó al tupamaro qué fue ejecutado el norteamericano Dan Mitrione, a lo que el joven respondió: "Mi hermano asesinó de la CIA, que costaron la vida de las armas, antiestudiantes uruguayos".

Pelly anunció aquí que presentará al Congreso un proyecto de ley para paralizar "todo tipo de ayuda" a cualquier país que impida a los pescadores norteamericanos cumplir su tarea.

El propio congresista fue el autor de la conocida "enmienda Pelly", que suspende la venta de equipos militares a cualquier país que capture naves pesqueras norteamericanas.

Esta sanción fue aplicada el mes pasado a Ecuador con motivo de la captura de 17 naves atuneras norteamericanas dentro de lo que ese país considera sus aguas jurisdiccionales.

Ahora la Comisión se propone investigar lo que ha llamado "asuntos sobre presuntos tiroteos de barcos pesqueros norteamericanos por parte de Ecuador".

La investigación, según se conoció aquí, se basa en declaraciones hechas por el capitán de un pesquero norteamericano apresado el mes pasado.

El capitán Manuel Cintrón, cuyo atuero es el Apolo, fue capturado el pasado 16 de enero y puesto en libertad después de abonar una multa de 92 mil dólares, declaró que su nave fue tiroteada desde el aire y por guardacostas cuando pescaba a 55 millas de las costas de Ecuador.

Usted adquirió acciones bancarias creyendo proteger sus ahorros. Sin embargo, la realidad es diferente.

Veamos un ejemplo: Las acciones del Banco de Chile, las mejores cotizadas en el Mercado, bajaron, en términos reales, en un 50% entre 1964 y 1970.

Un deterioro tan significativo perjudicó notablemente el monto de sus ahorros.

Los observadores aseguran que nunca en el momento más candente del conflicto pesquero entre ambos países se hizo alusión a que las naves norteamericanas fueron tiroteadas.

Lo más sorprendente de la declaración del capitán Cintrón es que a pesar del intenso tiroteo a que fue sometida su embarcación, según él, ningún tripulante resultó herido.

Finalmente, expresó que los tupamaros uruguayos luchan por la libertad, por la independencia, por el pan y por la tierra. El gobierno por mantener la represión, los privilegios para una casta oligárquica. Son dos poderes en pugna. Uruguay está en guerra.

## Chantaje de empresa yanqui contra Bolivia

Grave denuncia afecta a la Gulf Oil Company. Censurable actitud de esta firma norteamericana para perjudicar intereses bolivianos.

LA PAZ (INTER PRESS SERVICE) — La empresa petrolera norteamericana Gulf Oil Corporation está llevando adelante una política de boicot contra el Gobierno del Presidente Torres, a raíz de la licitación que se ha abierto en Bolivia para vender 17 mil barriles diarios de petróleo crudo.

La Gulf había logrado, bajo presión de diversos países, paralizar la operación de desembolso de un préstamo de 41 millones de dólares del Banco Mundial para la conclusión de los trabajos del gasoducto a la Argentina, además de haber logrado que los bancos norteamericanos anulen créditos a empresas comercializadoras de petróleo que están compitiendo con la Gulf en la licitación del petróleo boliviano.

Esta grave denuncia ha sido hecha por el matutino "El Diario" de la capital boliviana. La denuncia está en primera página y sostiene en un titular a tres columnas: "Boicot de la Gulf en el préstamo para gasoducto. Si la Gulf no gana licitación en compra de petróleo se suspenderá el crédito. Funcionario boliviano se moviliza a Washington".

Hasta el momento no hubo en las esferas oficiales reacción alguna negando o confirmando esas denuncias. "El Diario" afirma que el chantaje de la Gulf Oil Corporation se conoce justamente

cuando yacimientos petrolíferos fiscales bolivianos están a punto de adjudicarse la venta de 17 mil barriles diarios de petróleo a una compañía venezolana, la "Sudánica", que en los últimos días se presenta en la licitación para ofrecer 2 dólares con 71 centavos por barril. Si la Gulf no es favorecida en la adjudicación de la citada convocatoria, el crédito quedaría paralizado, nos dijeron en el Ministerio de Hidrocarburos", sostiene el Diario.

La denuncia de "El Diario", a tiempo de anunciar que viajó precipitadamente un funcionario de ese Ministerio a la capital norteamericana para tratar de resolver la grave situación planteada por el nuevo chantaje de Gulf. Esta empresa norteamericana se presentó en la licitación mejorando el precio de compra por barril de 2 dólares con 25 centavos a 2 dólares con 32 centavos.

En esa oportunidad, otra empresa comercializadora norteamericana la "Ferpe", había ofertado 2 dólares con 51 centavos por barril, superando a todas las otras ofertas y desde luego a la de la compañía que hasta el 17 de octubre de 1969 tenía en su poder grandes campos de explotación de petróleo en Bolivia. E Gobierno del General Alfredo Ovando revertió al estado tales concesiones y nacionalizó los bienes de la Gulf en el país.

**Tensa es la situación en Reggio Calabria**

ROMA (DPA) — El Gobierno de Roma está decidido a combatir encarnadamente la rebelión en Reggio, en el sur de Italia, junto al estrecho de Messina.

Vehículos de la policía se dirigieron hoy al barrio insurreccional de Santa Catalina, en el norte de la ciudad, donde policías con yelmo comenzaron a desmontar barricadas.

Para el caso de que los manifestantes opongan resistencia hay preparados dos docenas de carros-oruga armados de ametralladoras, con diez policías cada uno y adaptados a todo terreno, dispuestos a intervenir.



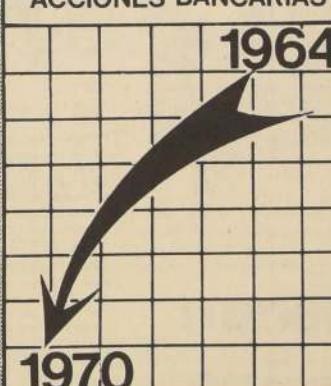
## BRASIL: PIDEN INTERVENCIÓN DE LA IGLESIA CATÓLICA EN FAVOR DE PRESOS POLÍTICOS

RIO DE JANEIRO (INTER PRESS SERVICE) — Un documento que fue dado a la publicidad después de haberse clausurado la conferencia nacional de obispos, reunida en Bello Horizonte, hasta el pasado domingo, y que firmaron madres, esposas y hermanas de presos políticos recluidos en Juiz de Fora, denuncia la situación en que éstos se encuentran y pide la intervención de la iglesia y los prelados para que se investiguen las condiciones de vida en la cárcel.

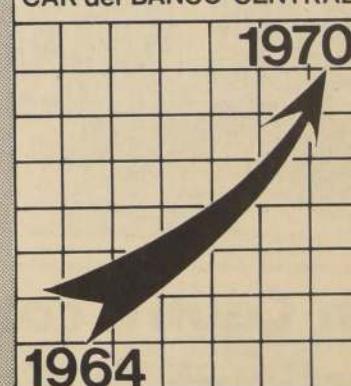
En el informe que todos los obispos tuvieron oportunidad de leer los familiares de los presos políticos dicen que estos permanecen 18 horas por día recluidos en celdas individuales, sólo pueden leer libros didácticos censurados y no pueden comunicarse con los compañeros presos en otros sectores de la misma cárcel. Los priso-

## comparando se mide el progreso

### ACCIONES BANCARIAS



### CAR del BANCO CENTRAL



Usted adquirió acciones bancarias creyendo proteger sus ahorros. Sin embargo, la realidad es diferente.

Veamos un ejemplo: Las acciones del Banco de Chile, las mejores cotizadas en el Mercado, bajaron, en términos reales, en un 50% entre 1964 y 1970.

Un deterioro tan significativo perjudicó notablemente el monto de sus ahorros.

Los observadores aseguran que nunca en el momento más candente del conflicto pesquero entre ambos países se hizo alusión a que las naves norteamericanas fueron tiroteadas.

Lo más sorprendente de la declaración del capitán Cintrón es que a pesar del intenso tiroteo a que fue sometida su embarcación, según él, ningún tripulante resultó herido.

Finalmente, expresó que los tupamaros uruguayos luchan por la libertad, por la independencia, por el pan y por la tierra. El gobierno por mantener la represión, los privilegios para una casta oligárquica. Son dos poderes en pugna. Uruguay está en guerra.

## CERTIFICADOS de AHORRO REAJUSTABLES

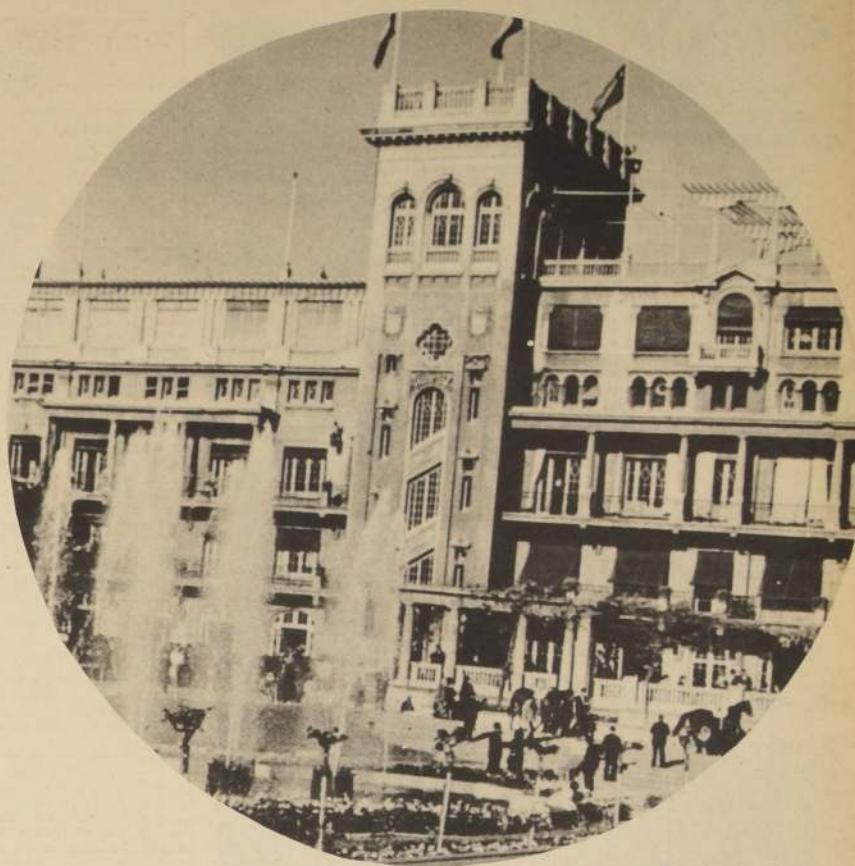
BANCO CENTRAL DE CHILE







\*EL HIPÓDROMO CHILE se ha convertido en el primer hipódromo nacional. Una larga labor de muchos años y una tradición de eficiencia.



\*EL CLUB HIPICO ha pasado a ser el pariente pobre. ¡Cómo cambian los tiempos! Antes fue el principal centro hípico del país.

# MAS PUBLICO, MAS JUEGO Y CARRERAS MAS INTERESANTES

## HIPÓDROMO CHILE

Promedio de asistencia: 11.814 personas. Juego promedio: 1985.

## CLUB HIPICO DE SANTIAGO

Promedio de asistencia: 9.918 personas. Juego promedio: 1.499.

Las estadísticas no mienten. Sus datos son el fiel reflejo de una actividad del hipismo que ha relegado en definitiva al segundo lugar al Club Hipico de esta capital, que hace muy poco tiempo sustentó el título de "primera institución hípica del país". A simple vista del análisis de las cifras surgen datos dramáticos. Es indudable que los porcentajes que da el Club Hipico escasamente dan para "parar la

olla". Si la situación continua y si la tendencia es como hasta ahora, de "baja", el destino es muy incierto. En cambio, el Hipódromo Chile puede mirar con optimismo su actual situación. Su extraordinario juego le permite ventajas claras y es posible que su caudal de juego se acreciente día a día, lo que vendría a redundar en beneficios ciertos para los gremios y para el mismo hipismo.

¿Cuál ha sido la causa que ha permitido esta variación enorme? Un viraje de 180° no es normal. El Club Hipico sigue aparentemente funcionando como si tal cosa, pero la realidad es muy diferente.

En primer término, resalta el aspecto premios. Es indiscutible que entre series similares el Hipódromo Chile ofrece más a los propietarios. Sus montos de premios son más elevados y así resulta curioso ver que en su programación habitual haya gran parte de ejemplares venidos del Club Hipico a disputar una recompensa.

Hay más programación. El Hipódromo Chile ofre-

ce carreras donde por lo general los "tiros" son del agrado del público. Las distancias, pese a que son las mismas en una programación, agrada al respetable y les hace más fácil el "estudio" de una línea. Una tarde de carreras en el Hipódromo, con pruebas sobre 1.200 metros —cosa habitual— atrae mucho público, que va tras el incentivo de un buen sport.

Y existen otros factores elementales. Por ejemplo, el trato que se otorga a los profesionales de la hípica. Son muchos los palmeros, y actualmente se suman muchos del Club Hipico, que están abiertamente descontentos con la modalidad de sus directivos. Esencialmente se culpa a la Junta de Comisarios de no actuar con un criterio acorde con la nueva política y sentir de la mayoría y se les dice que siguen en una "onda" anéjada y "fuera de serie".

Lo cierto es que las cifras no mienten. ¿Cuántos otros factores han contribuido a la baja del Club Hipico?

Es difícil precisarlos. Cuando se cae, se ve poco. Se acumulan errores y no se vislumbra la realidad.

Es probable que haya otros factores de cierta incidencia: aposentadurias poco cómodas, servicios antihigiénicos, concesión mala y cara, negligencia en la atención por parte del personal, abulia colectiva, en fin, mucho paño que cortar.

Lo cierto es lo que se escribe: el Hipódromo Chile está jugando casi un 50% más que el Club Hipico. Ya desplaza a la institución de calle Blanco a un segundo plano y cuenta con la mayoría del hipismo para seguir en la brecha y aumentar diferencias.

El Club Hipico, por su parte, no trata de innovar y de cambiar. Lo cierto es que no hace nada positivo. Faltan hombres, falta savia nueva, nueva mentalidad y otra concepción de la realidad.

Mientras esto no sucede, La Palma seguirá al frente y el Club Hipico "cuesta abajo en la rodada".

## ESTIMULOS PARA EXPORTACIONES DE FINA SANGRE

Las EXPORTACIONES de caballos fina sangre de raza se mantienen, aunque muchos digan lo contrario.

En los meses que van desde el 14 de Septiembre al 10 de Diciembre se exportaron 157 ejemplares. Del informe de la Sociedad de Criadores damos el siguiente artículo:

Durante los meses de Septiembre, Octubre, Noviembre y Diciembre las exportaciones de nuestros caballos de carrera han seguido con ritmo ascendente. Como lo informamos en el capítulo de las Venta de 1970, el mercado colombiano se abrió nuevamente para la exportación de nuestros productos, gracias a las negociaciones llevadas a cabo por la Dirección del Hipódromo de Techo. Los embarques de caballos chilenos a EE.UU., Panamá y Venezuela también mostraron satisfactoriamente, efectuándose, algunas operaciones con México, Argentina y

Aunque en cifras aproximadas solamente, podemos informar que las exportaciones, desde el 14 de Septiembre hasta el 10 de Diciembre fueron más o menos las siguientes:

-Colombia	54
-Panamá	35
-EE.UU.	27
-Venezuela	20
-Perú	9
-Argentina	7
-Méjico	5

157

Dada la importancia que van adquiriendo nuestras exportaciones y el hecho de haber logrado reabrir los mercados de Colombia y Venezuela, parece indispensable obtener la ayuda del Estado para fomentar nuevas producciones, especialmente la de exportación, mediante la importación de nuevos reproductores y especies de vías de cría, que deberían comprarse en Inglaterra, Francia y Estados Unidos, principalmente.

te en Inglaterra, mercado muy favorable por la calidad, la gran variedad y los precios razonables a que se pueden obtener esta clase de animales.

Una forma muy eficiente de fomentar esta producción sería la de suprimir por un tiempo determinado el derecho de internación de reproductores y yeguas de cría, derecho que en la actualidad es demasiado alto, ya que llega aproximadamente al 70% del valor CIF, lo que nos obliga a depender del mercado Argentino para efectuar nuestras importaciones, que cuando vienen de los países que forman el ALALC no pagan derechos de Aduana.

Sin embargo, esta franquicia que a primera vista podría resultar favorable, no lo es en realidad, por el hecho comprobado de que el caballo reproductor (de ambos sexos) inglés, en igualdad de precios, es muy superior al argentino, que está actualmente muy acreditado en el mercado internacional, pero cuyos precios están fuera del alcance de nuestros Criadores, cuando se trata de efectuar importaciones de real calidad.

Tratándose de una industria de importancia, como lo es la cría de caballo fina sangre de carrera, el Directorio de la Sociedad de Criadores encaminará sus pasos en los próximos meses a obtener la ayuda necesaria, no solamente para mejorar su producción cualitativamente, sino como un medio de colaborar en el fomento de nuestras exportaciones, que es uno de los fines principales hacia el cual se dirigen los esfuerzos del actual Gobierno.

VOLANDO COMO UN CARA VELLE... Así van Tehuantepec y Gatuvela en La Palma. Sus extremidades no tocan el suelo. Tehuantepec, le dio su primera victoria a Juan Amestoy luego de su regreso de Brasil.





EN EL GRABADO VEMOS al presidente del Club Hipico de Peñuelas, Sr. Oscar Varas.

## CAMBIOS EN PEÑUELAS

Su directiva de no se queda en chicas

La Directiva del Club Hipico de Peñuelas ha decidido de una vez por todas implantar una serie de cambios en bien del pintoresco y hermoso centro turístico que está ubicado a orillas de playa en Peñuelas.

Se efectuó una reunión la semana pasada donde se trazó el siguiente plan de acción con los puntos a seguir.

1º Reparación de la pista, en especial las palizadas, que se encuentran en estado deplorable.

2º Aumento del monto de

premios a contar del mes de Febrero; en un 20%.

3º Adquisición de una romana para constatar el peso físico de los elementos; dicho sea de paso, ya está funcionando.

4º Incrementar los programas locales dotándolos de animales traídos de Santiago; ésta semana llegaron 8 elementos.

5º Estudiar la posibilidad de efectuar una temporada, ya sea de Invierno o Verano, con elementos de los Hipódromos Centrales.

6º Aumentos de sueldos del gremio hipico, esperando es-

tas proyecciones no queden en los buenos deseos; como se nombró comúnmente.

Como dato estadístico señalarémos que actualmente "Peñuelas" consta de 10 preparadores, 14 jinetes y la dotación de caballos oscila entre 60 y 70 de fina sangre.

Para finalizar esta crónica diremos de que el Club Hipico de Peñuelas, a pesar de ser de los más modestos de nuestros Hipódromos, cuenta con una de las mejores vistas panorámicas, siendo siempre visitado por turistas, especialmente en esta época.



EL CLUB HIPICO DE PEÑUELAS es uno de los más pintorescos de nuestro país. Se impulsan allí interesantes iniciativas.

## POR LA ARENA Y DE SUBIDA

MARCUS

Impresionó la forma en que ganó este ejemplar su más reciente compromiso. Es cierto que el lote no era una maravilla, pero había muchos kilos entre' Dintel y Marcus; por ejemplo, y el primero de los nombrados es tenido en alta estima. Su triunfo con 60 kilos y en forma fácil, cuando quiso su jinete y sobreponiéndose a algunos tropiezos, demuestra que su entrenador tenía razón cuando estimaba que obtendría un nuevo triunfo. Ahora, al Casino y de ahí, quien sabe.

NASCUP

La próxima semana debe reaparecer el crack de las pistas, en un compromiso a peso de reglamento, bastante favorable. Es una de las pocas ocasiones en que se le podrá ver en acción, ya que las posibilidades de inscripción en otras carreras es muy improbable. Conversábamos

con su entrenador y nos manifestaba que le había gustado, personalmente, correr el Casino, pero que le temía a la montaña de kilos que tendría que recibir en el lomo.

Es el drama del buen ejemplar la falta de carreras en qué participar, y es una lástima, porque estos productos atraen público al recinto. Si dos veces al mes, por lo menos, se programaran competencias para estos buenos productos, quién sabe si la baje de público, en el Club Hipico, por ejemplo.

El primero de los nombrados es tenido en alta estima. Su triunfo con 60 kilos y en forma fácil, cuando quiso su jinete y sobreponiéndose a algunos tropiezos, demuestra que su entrenador tenía razón cuando estimaba que obtendría un nuevo triunfo. Ahora, al Casino y de ahí, quien sabe.

ORLANDO LOPEZ

No hace mucho titulamos una crónica: ¿Qué pasa, Orlando? Eran tiempos difíciles, no se veían los triunfos, pero el "Husco" allí nos dijo que tenía plena fe en el futuro y que sabía que muy pronto estaría midiendo su capacidad normal. El sábado lo demostró. Las ganancias que obtuvo, fueron a lo carpeón. Especial-

mente ese triunfo con Merlin, con una pasada increíble por los palos y con un ejemplar que tendía a abrirse mientras avanzaba, lo mostraron en su mejor faena. ¡Gigante! Los triunfos sigan, porque hacen falta para entonar el bolero y el ánimo.

EDUARDO SOTO

Muchos dijeron que Eduardo Soto era historia antigua. Que después del accidente era muy difícil que volviera, que estaba liquidado. Incluso hubo quienes dijeron que pensaba jubilar.

Pero, se encontró con Coparedo, un ejemplar que no lograba ganar, pese a intentar feroces disparadas, y la cosa cambió. Ya tiene dos victorias con este ejemplar y ha mostrado que sigue siendo el mismo látigo de siempre. Son victorias que reconfirman y que incitan a decirle a "Sotito": Ánimo y arriba, hay muchos triunfos en el futuro.

## CLUB HIPICO DOMINGO

FEBRERO DE 1971

PRIMERA CARRERA a las 14.20 horas 1.000 metros. CONDICIONAL PRIMERA VALIDA APUES. T A TRIPLE N° 1.

J. Cavieres A	1	Bomarzo	55	J. M. Aravena	7
C. Tapia	2	Gran Salario	55	L. Toror	2
215 M. Velarde	3	Kann	55	M. Ramirez	6
J. Silva	4	Melval	55	C. Pezoa	4
310 G. Julia	5	Ponderado	55	M. Ruiz	3
G. Sarmiento	6	Pontevuccio	55	G. Jorquera	5
310 L. Herrera	7	Zarevichild	55	J. Toro	5



Galvarino Jorquera

SEGUNDA CARRERA a las 14.50 horas 1.600 metros. CONDICIONAL SEGUNDA VALIDA APUESTA TRIPLE N° 1.

214 G. Meléj	12-6	1	Bola Roja	53	J. Mino	7
213 G. Urquidi	2	2	Improvizada	53	L. Toro	2
201 S. Fuentes	3	3	Las Lagunas	53	N. N.	6
170 A. Breque	4	4	Idialagua	53	J. Toro	4
314 A. Quiroz	5	5	Par de Reinas	53	L. Murillo	8
213 E. Pinochet	6	6	Playa Negra	53	M. Ramirez	3
116 C. Zúñiga	7	7	Porine	53	V. Ubilla	5
213 J. Argagnon	8	8	Rada	53	G. Jorquera	1



Samuel Fuentes

TERCERA CARRERA a las 15.20 horas 1.000 metros. CONDICIONAL TERCERA VALIDA APUESTA TRIPLE N° 1 PRIMERA VALIDA APUESTA TRIPLE N° 2.

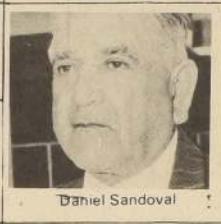
P. Inda	---	1	Bronco	55	N. N.	7
P. Medina	---	2	Desengaño	55	J. M. Aravena	6
185 C. Covarrubias	2-3	3	Gomero	55	C. Sepulveda	6
310 M. Velarde	4-6-2	4	Ullameo	55	M. Ramirez	4
308 O. Silva	4-5-3	5	Mano Fuerte	55	C. Pezoa	8
310 R. Cruz	6-6-3	6	Mister Rex	55	J. Toro	3
V. Contreras	7-6	7	Salrador	55	V. Bravo	5
310 L. Gjardo	9-6-7	8	Sedicioso	55	E. Vásquez	1



Marcelo Ramírez

CUARTA CARRERA a las 15.50 horas 2.000 metros. CLASICO SEGUNDA VALIDA APUESTA TRIPLE N° 2.

217 A. Castro	5-1	1	Dominio	56	G. Jorquera	2
217 S. Miceli	4	2	Marcial	54	V. Ubilla	6
217 M. Baeza G.	3	3	Ambiente	53	C. Sepulveda	4
217 V. Ramírez	2	4	Miguel Angel	51	S. Azocar	3
126 A. Breque	REAP	5	F. Antuaga	49	E. Suárez	-
311 D. Sandoval	6	6	Richmond	47	R. Clavera	-



Daniel Sandoval

QUINTA CARRERA a las 16.25 horas 1.300 metros B'. Serie Ind. 2 al 9 TERCERA VALIDA APUESTA TRIPLE N° 2 PRIMERA VALIDA APUESTA TRIPLE N° 3.

129 F. Jacial	Reap	1	Esperanzada	54	E. Guajardo	7
312 J. Zúñiga	6-4-10	2	Parranda	54	D. Sagardia	18
312 L. Herrera	5-2-8	3	Parisal	54	J. Toro	2
2264 P. Medina	Reap	4	Violoncelo	54	E. Naranjo	15
309 A. Aburto	5-4-4	5	Mantecón	54	J. M. Aravena	6
170 G. Sarmiento	4	6	Artesa	53	G. Jorquera	13
216 E. Zill	6	7	Bigama	52	J. Sepulveda	10
33 J. Melero	Reap	8	Charra	52	L. Toro	12
257 L. E. Vásquez	12-3	9	Hajim	52	E. Suarez	9
269 L. E. Toledo	8-8-12	10	Benceno	51	G. Fernandez	4
312 P. Molina	3-3-9	11	Chalina	50	R. Clavera	17
294 A. Proschke	13	12	Ady Lole	50	N. N.	16
294 S. Miceli	5-14	13	Marbella	50	H. Olguin	11
309 C. Zúñiga	13-9-2	14	Miss Cargosa	50	M. Ramirez	3
1903 J. Maldonad2-8	15	15	Ras Stream	49	A. Pereira	5
251 I. Duque	10-7	16	Carleque	47	J. Eguren	14
142 H. Parra	Reap	18	Ceciliano	47	N. N.	1
327 F. Olave	6-10-11	19	Toto Lobo	50	G. Pinto	13
323 H. Jara	6-10-1	20	Cácula	48	C. Jorquera	11



Eduardo Suárez

SEXTA CARRERA A las 16.55 hrs 1.400 mts Ind. 19 al 26 SEGUNDA VALIDA APUESTA TRIPLE N° 3 (Transmisión Telefónica del Valparaíso Sporting Club)

281 R. Pérez	9-14-9	1	Textual	55	S. Arellano	12
281 A. Martínez	8-7	2	Georgina	55	S. Pradenas	2
200 A. Martínez	3-9-7	3	Red Seal	49	J. Villalob	4
291 L. Romero	1-2-4	4	Natural	54	L. Romero	14
231 L. Romero	9-	5	Retoro	50	J. Monardes	10
325 D. Alvarez	1-12-6	6	Calabres	53	G. Meneses	5
324 O. Silva	6-	7	Pinkerton	53	L. Yáñez	7
284 O. Aliaga	8-7-					

# GUSTOS Y DATOS

por JOHN TIMCA

Tres carreras programó el Hipódromo Chile para su reunión de mañana. La reunión se iniciará a las 15.30 horas. La competencia de clausura fue suspendida a las 21.45.

**CARRERA.** Numerosas y de gran importancia quedó la prueba que CANDICE nos pone en la mejor carta. En tan modesto, LAS PATAGUAS y PREVENTE DE ORO deben apuntar a nuestra favorita.

**CARRERA.** TETRATOMIC

para obtener el premio. Aunque en su anterior desempeño estuvo muy afortunado, la misma superó a varias.

**CARRERA.** COORDINADA

para los sitios secundarios.

**CARRERA.** PASIÓN, desde el

momento en la pelea al final

que superó por Stanima,

se luchando fieramente hasta la victoria final. NUBECITA

LOZANA irán tras cualquier

esperanza de nuestra recomen-

dación.

**CARRERA.** CORCOLEN viene

a recalar a escasa diferen-

cia a Tureda en un compromiso

sobre la distancia de 1.500

metros. Sus allegados estiman

que ésta será el ganador.

**CARRERA.** SOUCI, con regulares

desempeños, y MARGINADO,

completarán nuestra forma-

tu.

**CARRERA.** MATINAL no se

encuentra en los tramos inicia-

les. Al final descontó mucho

## PRONOSTICOS

**CANDICE.** Las Pataguas, S. de Oro.

**TETRATOMIC.** Ociosa, Soldadura

**PASIÓN.** Nubecita, Lozana

**CORCOLEN.** S. Souci, Marginado

**MATINAL.** Adaptado, Jaquela

**MAFIL.** Chicolibre, Loleta

**NEURÓN.** C. Vital, Tatia.

terreno sumiendo ante Merlin. Estimamos que su reaparición fué "faro" buena. Ahora en mejor postura la cosa será "jugar" y "cobrar".

**ADAPTADO** que va para arriba, y JAQUELADA que poco a poco ha ido encontrando su mejor estado, aparecen como rivales más que consolidados.

**6º CARRERA.** MAFIL debutó y fué segundo de New Master. Aquí puede alcanzar la primera victoria de su campaña CHICOLIBRE y LOLETA, ambos fueron seguidos en sus presentaciones más recientes. Duros escollos del hijo de Scel-

**7º CARRERA.** NEURÓN, su segundo lugar detrás de Tireda en un "tiro" de 1.000 metros le asigna una actuación más productiva en este compromiso. CALIDAD VITAL

que viene de escuchar a Tabal, y TATIA, con apretones de mucha valía, darán forma a nuestro pronóstico.

**8º CARRERA.** TEHUANTEPEC, largo tiempo anunciendo su victoria. Ahora con Amestelly su cometido estuvo más acorde con lo que sus parciales esperaban. Puede repetir su triunfo. Para escoltarlo dejamos a GO GO y PUYUMEN.

**9º CARRERA.** JANIN, en su presentación más reciente cayó vencido estrechamente por Presuntiva. No ha sido presentado posteriormente. Mantiene excelente estado de training. Uno de los "jijos" de la tarde PICARONAZA, que se ha visto bien en la semana, y ALBERTO

S. que viene de ganar, tratar de arrebatarle el premio a nuestro recomendado.

**10º CARRERA.** QUEL CHIC, en su última actuación no contó con una dirección muy acertada. Debió contentarse con deslucido segundo puesto detrás de Hexojeno. Con otro jinete la cosa debe cambiar radicalmente.

**PREPARANTE** que ahora está mostrando cuanto esperaban de él, y MARIA SOLEDAD, que no cumplió una feliz presentación, deben dar duro trabajo a nuestro favorito.

**11º CARRERA.** COSTERO, en la reunión recién pasada fue retirado por falta de inerte. Ojo con éste que está en rededor de bueno. Todo está en que digan "upa". ENFATICO, durante la semana se "come" la cancha y el día de carreras termina como cualquier martes. Claro está que Meneses volverá a dirigirlo. Ello de por si constituye una garantía: ALL'AREN ya dio su asomadura. Una prueba de meta y ponga.

**12º CARRERA.** ATACANTE, si repite la presentación cuando cayo batido a escasa diferencia por Migratore, ya estaríamos cobrando. De todas formas no habrá que descuidarlo en las apuestas. AGUADOR y PRESIÓN resultan sus adversarios más temibles.

**13º CARRERA.** FENICIO por anterior actuación nos gusta como la carta precisa para el desquite. Sus rivales más peligrosos pueden ser BUHARDILLA y ARISTOTELES.

**PRIMERA CARRERA 1.400 mts. a las 15.30 hrs. 15 al 0)**

**PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 1**

241 J. Zúñiga	13c-4	1	Las Pataguas	54 J. Toro	14
241 E. Beukenberg	10-5	2	Jalónota	53 D. Cerda	1
255 G. Avila	10-8	3	Marinero	53 C. Diaz	3
294 V. Escobillana	6-7	4	Mortero	53 P. Herrera	9
300 E. Becar	8-15	5	Palomar	53 B. Campos	16
255 A. Lab	5-3-7	6	Puntito	53 O. López	12
201 O. González	10-11	7	Bonn	52 J. Trujillo	8
205 R. Rabello	8-	8	La Eto	52 P. Cerón	6
83 R. Rabello	reap.	9	Ponciano	52 C. Ojeda	17
239 A. Amaro	8c-10	10	Frisola	49 H. Olguín	2
216 E. Barticovic	11c-	11	Yauca	52 L. García	7
255 P. Molina	6-	12	Candice	51 L. Yáñez	4
239 Fdo. Castro	4-	13	Indiana	51 D. Sagardia	15
240 E. Pinchet	3-8-9	14	Tirueña	51 M. Ruiz	11
255 L. Rojas	8-4	15	Rovigo	51 J. Eguren	5
255 Un. Bernal G.	2-4-6	16	Serpiente de O	51 A. Pereira	10
2175 J. Nicoli	reap.	17	Toltén	49 M. Quinteros	3

Corral: 8 con 9 y 10

## HIPODROMO CHILE SABADO

## FEBRERO DE 1971

EL INDICADO: Candice  
EL DATO: Las Pataguas  
GOLPE: Iturriaga



(1) 10a. de El Fantasma en 1.200 m. con 53 k. en 1.15 Hand.  
(2) 5a. de El Fantasma en 1.200 m. con 53 k. en 1.15 hand.  
(3) 8a. de Turelida en 1.500 m. con 52 k. en 34 Handicap.  
(4) 7a. de Chesterfield en 1.200 m. con 52 k. en 1.14 Hand.  
(5) 15a. de Tehuantepec en 1.200 m. con 48 k. en 1.13.2/5 Hand.  
(6) 7a. de Turelida en 1.500 m. con 52 k. en 1.14 Hand.  
(7) 11a. de Jalatina en 1.400 m. con 53 k. en 1.28 Handicap.  
(8) 8a. de Sardónico en 1.200 m. con 49 k. en 1.14 Condic.  
(9) 14a. de Dickens en 1.200 m. con 52 k. en 1.13.2/5 Hand.  
(10) 10a. de Respirina en 1.200 m. con 52 k. en 1.15.2/5 Hand.  
(11) 11a. de De Bouquet en 1.100 m. con 52 k. en 1.6.2/5 Club.  
(12) 8a. de Turelida en 1.500 m. con 50 k. en 1.34 Handicap.  
(13) 4a. de Respirina en 1.200 m. con 54 k. en 1.15.2/5 Handicap.  
(14) 9a. El Capo en 1.200 m. con 52 k. en 1.14.4/5 Handicap.  
(15) 4a. de Turelida en 1.500 m. con 49 k. en 1.34 Handicap.  
(16) 6a. de Turelida en 1.500 m. con 50 k. en 1.34 Handicap.  
(17) 16a. de Llanos en 1.200 m. con 51 k. en 1.13.4/5 Handicap.

EL INDICADO: Tetratomic  
EL DATO: Ociosa  
GOLPE: P. Mora



(1) 6a. de Stanima en 950 m. con 51 k. en 58.4/5 Condic.  
(2) Debuta hija de Romantic y Mary Lys por Bufón.  
(3) 7a. de Creezy en 1.000 m. con 53 k. en 1.00 Club.  
(4) Debuta, hija de Grand Strategy y Maglona por B. Boy.  
(5) 7a. de Stanima en 950 m. con 53 k. en 58.4/5 Condic.  
(6) 3a. de Stanima en 950 m. con 53 k. en 58.4/5 Condic.  
(7) 11a. de Stanima en 950 m. con 51 k. en 58.4/5 Condic.  
(8) Debuta hija de Prepotente i y Nereidita por Lencioso.  
(9) 4a. de Stanima en 950 m. con 53 k. en 58.4/5 Condic.

EL INDICADO: Pasión  
EL DATO: Nubecita  
GOLPE: La Cargosa



(1) Debuta hija de Aguacero y Buleria por Sosiego.  
(2) Debuta hija de Stanima y Menfis por Greenhill.  
(3) Debuta hija de Maporal y Flexion por Flexton.  
(4) 8a. de Stanima en 950 m. con 53 k. en 58.4/5 Cond.  
(5) 6a. de Sonriente en 950 m. con 53 k. en 58.1/5 Cond.  
(6) 9a. de Creezy en 1.000 m. con 53 k. en 1.00 Club.  
(7) 7a. de Stanima en 950 m. con 53 k. en 58.4/5 Cond.  
(8) 8a. de Stanima en 950 m. con 53 k. en 1.00 Club.

EL INDICADO: Corcolein  
EL DATO: S. Souci  
GOLPE: Látigo



(1) 10a. de M. Rouge en 1.500 m. con 55 k. en 1.32.3/5 Han.  
(2) 9a. de M. Rouge en 1.500 m. con 56 k. en 1.32.3/5 Han.  
(3) 5a. de Que Chic en 1.200 m. con 53 k. en 1.13.2/5 Cond.  
(4) 3a. de Lynn en 1.400 m. con 53 k. en 1.25.4/5 Handicap.  
(5) 15a. de Solsticio en 1.500 m. con 55 k. en 1.32.2/5 Club.  
(6) 5a. de Tehuantepec en 1.200 m. con 52 k. en 1.13.2/5 Han.  
(7) 3a. de Turelida en 1.500 m. con 54 k. en 1.34 Handicap.  
(8) 2a. de Turelida en 1.500 m. con 54 k. en 1.34 Handicap.  
(9) 4a. de Martín en 1.200 m. con 53 k. en 1.14.1/5 Han.  
(10) 4a. de Eloisa V. en 1.200 m. con 52 k. en 1.14.1/5 Han.  
(11) 2a. de Mascaret en 1.200 m. con 52 k. en 1.14.3/5 Han.  
(12) 12a. de Brumaglia en 1.500 m. con 53 k. en 1.33.2/5 Han.  
(13) 10a. de Merlin en 1.200 m. con 53 k. en 1.13.4/5 Han.  
(14) 6a. de Tehuantepec en 1.200 m. con 51 k. en 1.13.2/5 Han.

EL INDICADO: Matinal  
EL DATO: Adaptado  
GOLPE: Pomodoro



(1) 2a. de Balita en 1.200 m. con 53 k. en 1.13 Handicap.  
(2) 2a. de Sardónico en 1.200 m. con 56 k. en 1.14 Cond.  
(3) 10a. de Mimí en 1.200 m. con 50 k. en 1.13.1/5 Cond.  
(4) 2a. de Master en 1.200 m. con 54 k. en 1.13.4/5 Han.  
(5) 12a. de Chesterfield en 1.200 m. con 54 k. en 1.14 Hand.  
(6) 7a. de N. Master en 1.600 m. con 55 k. en 1.38.2/5 Club.  
(7) 7a. de Tresiana en 1.200 m. con 56 k. en 1.14 Cond.  
(8) 11a. de Arrotado en 1.200 m. con 53 k. en 1.42.2/5 Han.  
(9) 4a. de Sardónico en 1.200 m. con 52 k. en 1.14 Cond.  
(10) 10a. de El Fantasma en 1.200 m. con 53 k. en 1.15 Han.  
(11) 14a. de Zan en 1.200 m. con 54 k. en 1.13.2/5 Cond.  
(12) Rodo donde ganó Auburn en 1.400 m. con 53 k. en Viña Debutante, hija de Serio y Estudiosa por Aguacero.  
(13) 3a. de Chesterfield en 1.200 m. con 52 k. en 1.14 Hand.  
(14) 4a. de Biología en 1.200 m. con 51 k. en 1.13.4/5 Cond.

EL INDICADO: Mafil  
EL DATO: Chicolibre  
GOLPE: Atónita



(1) 6º de Merlin en 1.200 m. con 54 k. en 1.13.4/5 Hand.  
(2) 8º de Merlin en 1.200 m. con 54 k. en 1.14.1/5 Hand.  
(3) 2º de Nírico en 1.500 m. con 52 k. en 1.33.2/5 Hand.  
(4) 2º de Master en 1.600 m. con 55 k. en 1.38.2/5 Club.  
(5) 12º de Tehuantepec en 1.200 m. con 52 k. en 1.13.2/5 Han.  
(6) 6a. de El Capo en 1.200 m. con 53 k. en 1.14.4/5 Han.  
(7) 12a. de Cuscús en 1.200 m. con 50 k. en 1.13.4/5 Han.  
(8) 6a. de Sardónico en 1.200 m. con 49 k. en 1.14 Cond.  
(9) 8a. de El Fantasma en 1.200 m. con 54 k. en 1.15 Han.  
(10) 11a. de Turelida en 1.500 m. con 51 k. en 1.34 Handic.  
(11) Debuta hija de P. de Orange y Maricunga por Tabaco.  
(12) 2a. de Biología en 1.200 m. con 53 k. en 1.13.4/5 Cond.  
(13) 9a. de Mimí en 1.200 m. con 53 k. en 1.13.1/5 Cond.  
(14) Debuta hija de Penny Post y Turgente por Beam Rider.

EL INDICADO: Neurón  
EL DATO: C. Vital  
GOLPE: Esquelina



## HIPODROMO CHILE SABADO

FEBRERO DE 1971

NOVENA CARRERA 1.400  
Mts. a las 19.30 hrs. Ind: 37.  
38.- TERCERA TRIPLE N°3

244	E. Vidal	1	Desván	57	N. N.	14	
158	C. Bagu	Reaparece	2	Intocable	56	G. Meneses	1
212	C. Bagu	6-1	Chollinco	49	C. Leighton	3	
249	A. Sepulveda	4	Picarona	56	E. Guajardo	9	
29	J. Bta Castro	Reaparece	5	Pretil	56	D. Muñoz	16
209	H. Cisternas	7-	Tucumano	56	V. Ubilla	12	
259	Fco. Castro	6-9-4	8	Absuelto	55	L. Yáñez	8
209	E. Cáceres	3-2	Kepler	55	J. Castillo	6	
126	P. Inda	Reaparece	9	Pílilon	54	L. Gutiérrez	2
259	J. Zúñiga	1	10	Alberto S.	53	J. Toro	7
121	J. Castro R.	Reaparece	11	Janín	52	J. Amestelly	4
259	R. López	2	12	Privilegi	51	J. Aravena	15
2330	P. Bagu	Reaparece	13	Escultor	50	J. Sepulveda	11
209	A. Quiro	3-4	14	Tres Fort	47	D. Sagardia	5
250	G. Sarmiento	1-3	15	Astueto	47	J. Duarte	10
250	L. Alvarez B.	10-	16	Horquilla	47	C. Jorquera	13

Corral: 2 con 3

DECIMA CARRERA 1.400  
Mts. Handicap a las 20.05 hrs.  
Ind: 21 al 19 PRIMERA  
VALIDA PARA LA TRIPLE N°  
4

211	H. Miranda	5-1	Hello Liddy	54	A. Amestelly	14	
263	A. Castro	5-3	2	Pinatra	54	C. Ocampo	1
247	G. Avila	5-1	3	Preparate	54	D. Cerda	3
2265	J. Castro R.	Reaparece	4	Scottish	54	R. González	9
244	D. Torres	8-5	5	Fortún	53	E. Sepulveda	12
2382	L. Contreras	Reaparece	6	La Diabla	53	G. Meneses	8
177	A. Quiro	8-5	7	Mandi	53	V. Ubilla	6
263	L. H. Sorrel	5-2-5	8	Maria Soledad	53	P. Herrera	2
153	L. Guerrero	Reaparece	9	Chopendoz	52	L. Camus	7
263	P. Valderrama	8-4	10	Desafío	52	J. M. Aravena	4
306	V. Contreras	10-6	11	Huicano	52	J. Carrasco	15
210	P. Bagu	6-3	12	Inésita	52	D. Muñoz	11
305	E. Beukenberg	4-12	13	Kao Ky	52	O. López	5
281	Jn. Melero	10-19	14	Marabutto	52	S. Vásquez	10
263	R. Pardo	1-4-2	15	Quel Chic	52	C. Leighton	13

DECIMOPRIMERA CARRERA  
1.400 Metros Handicap a las  
20.40 hrs. Ind: 26 al 21  
SEGUNDA VALIDA PARA LA  
TRIPLE N° 4

212	H. Cisternas	5-5-5	1	Antifaz	54	V. Ubilla	1
212	B. Molina	2-2	2	Costerio	54	L. Yáñez	3
262	P. Molina	2-6	3	Candongo	51	L. Murillo	9
303	J. Castro R.	3-rodo-13	4	Futuro	54	C. Diaz	12
2065	Jn. Melero	Reaparece	5	Perspicaz	54	E. López	8
1853	H. Miranda	3-4	6	Entáñito	53	G. Meneses	6
2094	A. Sepulveda	Reaparece	7	My Pet	53	J. Aravena	2
2094	A. Sepulveda	Reaparece	8	Impaciente	52	D. Muñoz	7
222	C. Santos	11c-12c	9	Quimbo	52	E. Guajardo	4
281	A. Breque E.	13c-11v	10	Barquito	51	S. Vásquez	11
262	H. Galaz	8-9	11	Charcot	50	P. Castillo	5
59	D. López	Reaparece	12	El Prado	50	D. Sagardia	10
306	L. Contreras	7c-5	13	All Aire	49	C. Leighton	13

Corral: 2 con 3

DECIMOSEGUNDA  
CARRERA 1.400 Metros  
Handicap a las 21.15 hrs. Ind:  
16 al 12 TERCERA VALIDA  
PARA LA TRIPLE N° 4  
"TIERCE-LUZ ARTIFICIAL"

304	A. Vodanovic	3-6	1	Aguador	54	C. Sepulveda	14
304	L. Toledo	5-7	2	El Fortín	54	L. Carocho	1
304	C. Miranda	9c-11	3	Gnfo	54	R. González	3
120	S. Fuentes	Reaparece	4	Bramuglia	53	J. Duarte	9
284	Jn. Melero	8v	5	Rio Cautivo	53	E. López	12
307	O. Silva	6c	6	Atacante	52	S. Azcará	8
2096	A. Vergara	Reaparece	7	Aulen	52	A. Perera	6
253	L. H. Sorrel	10-3	8	Don Luis Oscar	52	P. Herrera	2
253	R. Rabello	3	9	Presión	52	C. Ojeda	2
302	E. Pinochet	5-6	10	Sagitarian	52	E. Vásquez	4
254	E. Pinochet	4-2	11	Curpeumo	51	E. Guajardo	15
297	R. Pardo	7	12	Beam Golo	51	L. Muriel	11
75	A. Muñoz	Reaparece	13	Bosmarieta	51	D. Sagardia	5
208	R. Carvajal	1	14	Campacana	51	N. N.	10
261	A. Proschle	12	15	Don Marco	51	O. Osorno	13

Corral: 10 con 11

DECIMOTERCERA CARRERA  
1.400 Metros Handicap a las  
21.45 hrs. Ind: 18 al 15 LUZ  
ARTIFICIAL

263	J. Bta Castro	9	1	Cascarrón	54	V. Ubilla	14
233	A. Martínez L.	12v	2	Cyclone	54	O. Escobar	1
204	E. Cáceres	12c-3	3	Fenicio	54	H. Díguez	3
204	O. Orellana	9-8	4	Marcelo	54	L. Yáñez	9
305	A. Muñoz	6	5	Patepalo	54	D. Sagardia	12
318	R. López	4-4-13c	6	Ramalazo	54	V. Bravo	8
210	L. Rodríguez	10-9	7	Altino	53	J. Pacheco	6
305	E. Scaia	8	8	Cobija	53	C. Ojeda	2
207	C. Covarrubias	2	9	Burdilla	52	C. Sepulveda	7
253	J. Belero B.	1-4	10	Palador	52	C. Sepulveda	7
211	P. Inda	4-8	11	Temuquita	52	L. Gutiérrez	11
258	Fco. Castro	3-2	12	Aristóteles	51	L. Muriel	5
258	C. González	2-5	13	Mecanas	51	C. Leighton	10
85	J. Zúñiga	Reaparece	14	Valadero	51	E. Guajardo	13

Corral: 4 con 5

DECIMA CARRERA a las 19.15.  
1.300 mts. Serie 21 al 31  
Segunda Válida Triple N° 4

266	P. Medina	7	1	Dhauigini	58	P. Ulloa	7
272	G. Sarmiento	3-8	2	Extravagancia	54	G. Jorquera	2
272	A. Muscat	3	3	Africano	53	L. Toro	6
318	O. González	3-1-2	4	Lucero	53	O. Escobar	10
317	O. González	5-2-3	5	Nudista	53	C. Pezoa	9
272	A. Valdés	8-3	6	Condonto	52	C. Ocampo	4
228	C. Covarrubias	2-3	7	Tacul	51	C. Sepulveda	8
317	O. Silva	1-4	8	Puchay	50	S. Azcará	11
306	P. Molina	7-2-11	9	Poleón	50	J. Aravena	3
317	J. Cavieres A.	5	10	Maria Esc	49	R. Sagardia	5
131	F. Jaciel	1	11	La Callas	48	R. Calvera	1

Corral: 2 con 3

UNDÉCIMA CARRERA a las  
19.45 1.300 mts. 6° serie Ind:  
13 al 21 Tercera Cálida Triple N°  
4

199	A. Gutiérrez	12	1	Bartolera	55	C. Sepulveda	7





<

## HIPODROMO CHILE

MIERCOLES 24 DE FEBRERO DE 1971

Carrera 1200 mts. Handicap a las 16 hrs. Ind: 2 al 0. 1a. PARA LA TRIPLE N° 1
1 Disparata 54 8 P. Herrera L. E. Vásquez
2 Resoluta 54 4 B. Campos E. Becar
3 Canario 53 1 P. Cerón J. Nicolí
4 Last Ras 53 15 E. Sepúlveda D. Torres
5 Tabacalero 53 6 O. Osorio E. Zijil
6 Chandra 52 13 A. Poblete L. Santos
7 Chiquito 52 12 A. Marchat E. 2º Guajardo
8 Checambiño 52 16 G. Fernández A. Amaro
9 Dom 52 9 A. Pereira L. Toledo
10 Ibar Berri 52 11 J. Carrasco V. Contreras
11 Jaguar 52 5 J. Maira J. Bernal G.
12 Leberato 52 10 M. Grasso A. Lab
13 Lombarda 52 7 L. Rivera R. Villa
14 Persicola 52 3 R. González M. Martínez
15 Robespierre 52 4 D. Inzunza G. Avila
16 Zorro Guapo 52 14 A. Farías V. Escobillana

Carrera 1200 mts. Handicap a las 16.30 hrs. Ind: 4 al 2-2a
1 Aguilero 54 8 C. Ojeda E. Barticevic
2 Almengol 54 4 L. Murillo A. Quiroz
3 Carelia 54 1 N.N. R. Allen
4 Cateote 54 15 D. Muñoz E. Vidal
5 Cisne Rojo 54 6 C. Pezoa O. Silva
6 Katty 54 13 D. Sagardia A. Valdés
7 Paipone 54 12 P. Herrera C. Miranda
8 Tú Tué 54 16 C. Leighton M. Araneda
9 Vipería 54 9 E. Soto J. Vial
10 Vomita 53 11 C. Sepúlveda M. Baeza G.
11 Andrea 53 5 N.N. H. Jara
12 Correo Real 53 10 C. Ocampo A. Breque V.
13 Gitanada 53 7 R. González E. Becar
14 My Princess 53 3 A. Farías R. Salas
15 Baburisa 52 2 H. Pilar L. Guerrero
16 Zorro 52 14 C. Hernández

Carrera 1200 mts. Handicap a las 17 hrs. Ind: 8 al 6. 3a. PARA LA TRIPLE N° 1
1 Armada 54 8 C. Sepúlveda P. Polanco
2 Colorín 54 4 O. López M. Araneda
3 El Puma 54 1 C. Leighton M. Araneda
4 Moratin 54 15 V. Bravo J. Bta. Castr
5 Peprac 54 6 L. Murillo A. Quiroz
6 Proconsul 54 13 L. Yáñez A. Petit
7 Quelle Blaque 54 12 P. Cerón H. Salas
8 Diente de Oro 53 16 H. Olguín E. Beusenberg
9 Gavilana 53 9 B. Campos A. Sepúlveda
10 Pelúcio 53 11 D. Muñoz M. Muscat
11 Punch 53 5 J. Castillo D. Miranda
12 Sigmanus 53 10 J. Eguren J. Nicolí
13 Tetra 53 7 H. Pilar H. Jara
14 Verina 53 3 D. Sagardia J. Posadas
15 Furete 52 2 J. Amestelly E. Becar
16 Raspante 52 14 D. Cerdá R. Lopez

Carrera 1200 mts. a las 17.30 hrs. Ind: 6 al 4 PARA LA TRIPLE N° 2
1 Asteroide 54 8 J. Aracena E. Rodríguez J.
2 Bramido 54 4 E. Narango A. Castro
3 Chantata 54 1 L. Rivera R. Quiroz F.
4 Chingay 54 15 J. M. Aravena D. Silva
5 María Margarita 54 6 H. Pilar L. Guerrero
6 Pantera Rosa 54 13 G. Fernández C. Zuniga
7 Portorico 54 12 E. Soto A. Quiroz
8 Rapp 54 16 A. Poblete D. Sandoval
9 Tartarus 54 9 P. Herrera C. Miranda
10 Comprometida 53 11 L. Yáñez P. Molina
11 El Granjero 53 5 G. Farfán A. Amaro
12 Lady Patricia 53 10 N.N. C. Bagu
13 Lost Love 53 7 S. Campos L. Rodríguez R.
14 Trompifay 53 3 F. Meneses Fdo. Castro
15 Arcabuz 52 2 N.N. C. Santos
16 Roban 52 14 J. Castillo R. Lopez

Carrera 1200 mts. Handicap a las 17.30 hrs. Ind: 6 al 4 PARA LA TRIPLE N° 2
1 Indio Feo 56 8 L. Yáñez M. Muscat
2 Me Da Gusto 56 4 D. Muñoz J. Muñoz R.
3 Monarch 56 1 J. Amestelly R. López
4 Veckerman 56 6 E. Guajardo L. Rojas
5 Lord Whisky 55 9 D. Sagardia A. Valdés
6 Calamity 54 5 S. Azocar Jn. Melero
7 Príncipe Blanco 52 7 V. Ubilla E. Cáceres
8 Musardise 50 3 S. Vásquez H. Miranda
9 Sapiencia 48 2 Edo. Suárez E. Vidal

Carrera 1200 Mts - A las 18.05 Hrs. Ind: 26-28. Segundo N° 2
1 Electora 54 8 P. Herrera C. Miranda
2 Malvazul 54 4 B. Campos E. Becar
3 Merlin 54 1 O. López A. Muñoz
4 Mucha Chance 54 15 J. Salinas C. Santos
5 Zapirón 65 6 J. Amestelly J. Castro R.
6 Alibana 53 13 D. Cerdá G. Avila
7 Ludmila 53 12 L. Caroca L. Toledo
8 Tatiana 53 16 V. Ubilla Jn. Bernal G.
9 Brisas del Rio 52 9 O. Osorio P. India
10 Miklo 52 11 S. Alvarado A. Donati
11 Griffón 52 5 C. Sepúlveda P. Polanco
12 Treviñana 52 10 M. Muñoz A. Quiroz
13 Zaria 52 7 C. Leighton J. Vial
14 Luol 51 3 G. Farfán H. Gazzmuri
15 Paquino 51 2 P. Castillo H. Galaz
16 Uruguay 51 14 N. González A. Amaro

Carrera 1200 Mts - A las 18.40 Hrs. Ind: 14-11. Tercera N° 2
1 Indio Feo 56 8 L. Yáñez M. Muscat
2 Me Da Gusto 56 4 D. Muñoz J. Muñoz R.
3 Monarch 56 1 J. Amestelly R. López
4 Veckerman 56 6 E. Guajardo L. Rojas
5 Lord Whisky 55 9 D. Sagardia A. Valdés
6 Calamity 54 5 S. Azocar Jn. Melero
7 Príncipe Blanco 52 7 V. Ubilla E. Cáceres
8 Musardise 50 3 S. Vásquez H. Miranda
9 Sapiencia 48 2 Edo. Suárez E. Vidal

Carrera 1200 Mts - A las 18.40 Hrs. Ind: 14-11. Tercera N° 2
1 Electora 54 8 P. Herrera C. Miranda
2 Malvazul 54 4 B. Campos E. Becar
3 Merlin 54 1 O. López A. Muñoz
4 Mucha Chance 54 15 J. Salinas C. Santos
5 Zapirón 65 6 J. Amestelly J. Castro R.
6 Alibana 53 13 D. Cerdá G. Avila
7 Ludmila 53 12 L. Caroca L. Toledo
8 Tatiana 53 16 V. Ubilla Jn. Bernal G.
9 Brisas del Rio 52 9 O. Osorio P. India
10 Miklo 52 11 S. Alvarado A. Donati
11 Griffón 52 5 C. Sepúlveda P. Polanco
12 Treviñana 52 10 M. Muñoz A. Quiroz
13 Zaria 52 7 C. Leighton J. Vial
14 Luol 51 3 G. Farfán H. Gazzmuri
15 Paquino 51 2 P. Castillo H. Galaz
16 Uruguay 51 14 N. González A. Amaro

Carrera 1200 Mts - A las 18.40 Hrs. Ind: 14-11. Tercera N° 2
1 Electora 54 8 P. Herrera C. Miranda
2 Malvazul 54 4 B. Campos E. Becar
3 Merlin 54 1 O. López A. Muñoz
4 Mucha Chance 54 15 J. Salinas C. Santos
5 Zapirón 65 6 J. Amestelly J. Castro R.
6 Alibana 53 13 D. Cerdá G. Avila
7 Ludmila 53 12 L. Caroca L. Toledo
8 Tatiana 53 16 V. Ubilla Jn. Bernal G.
9 Brisas del Rio 52 9 O. Osorio P. India
10 Miklo 52 11 S. Alvarado A. Donati
11 Griffón 52 5 C. Sepúlveda P. Polanco
12 Treviñana 52 10 M. Muñoz A. Quiroz
13 Zaria 52 7 C. Leighton J. Vial
14 Luol 51 3 G. Farfán H. Gazzmuri
15 Paquino 51 2 P. Castillo H. Galaz
16 Uruguay 51 14 N. González A. Amaro

Carrera 1200 Mts - A las 18.40 Hrs. Ind: 14-11. Tercera N° 2
1 Electora 54 8 P. Herrera C. Miranda
2 Malvazul 54 4 B. Campos E. Becar
3 Merlin 54 1 O. López A. Muñoz
4 Mucha Chance 54 15 J. Salinas C. Santos
5 Zapirón 65 6 J. Amestelly J. Castro R.
6 Alibana 53 13 D. Cerdá G. Avila
7 Ludmila 53 12 L. Caroca L. Toledo
8 Tatiana 53 16 V. Ubilla Jn. Bernal G.
9 Brisas del Rio 52 9 O. Osorio P. India
10 Miklo 52 11 S. Alvarado A. Donati
11 Griffón 52 5 C. Sepúlveda P. Polanco
12 Treviñana 52 10 M. Muñoz A. Quiroz
13 Zaria 52 7 C. Leighton J. Vial
14 Luol 51 3 G. Farfán H. Gazzmuri
15 Paquino 51 2 P. Castillo H. Galaz
16 Uruguay 51 14 N. González A. Amaro

Carrera 1200 Mts - A las 18.40 Hrs. Ind: 14-11. Tercera N° 2
1 Electora 54 8 P. Herrera C. Miranda
2 Malvazul 54 4 B. Campos E. Becar
3 Merlin 54 1 O. López A. Muñoz
4 Mucha Chance 54 15 J. Salinas C. Santos
5 Zapirón 65 6 J. Amestelly J. Castro R.
6 Alibana 53 13 D. Cerdá G. Avila
7 Ludmila 53 12 L. Caroca L. Toledo
8 Tatiana 53 16 V. Ubilla Jn. Bernal G.
9 Brisas del Rio 52 9 O. Osorio P. India
10 Miklo 52 11 S. Alvarado A. Donati
11 Griffón 52 5 C. Sepúlveda P. Polanco
12 Treviñana 52 10 M. Muñoz A. Quiroz
13 Zaria 52 7 C. Leighton J. Vial
14 Luol 51 3 G. Farfán H. Gazzmuri
15 Paquino 51 2 P. Castillo H. Galaz
16 Uruguay 51 14 N. González A. Amaro

Carrera 1200 Mts - A las 18.40 Hrs. Ind: 14-11. Tercera N° 2




<tbl\_r cells="1" ix="4

# ESTADIO GASCO, PUNTO DE PARTID PARA LLEGAR A CALI Y MUNICH

José Cárdenas, D. T. del preseleccionado chileno de fútbol, tiene por delante una gran responsabilidad. Amplia y desinteresada colaboración de otros entrenadores. En marzo y en Arica, durante un cuadrangular internacional, se designará el plantel definitivo para los Juegos Panamericanos.

Fotos: Guillermo Pavez



"Ya tenemos un esqueleto de equipo", dice José Cárdenas.



José Cárdenas, D. T. titular del preseleccionado, "tranca" el balón con uno de sus delanteros. Los demás, siguen la clase práctica.

## LA COPA AL DÍA

### RUBEN MARCOS A EMELEC DE ECUADOR

Rubén Marcos, uno de nuestros mejores futbolistas y numerosas veces seleccionado nacional, fue contratado por el vicecampeón ecuatoriano.

EMELEC, para participar en el torneo de la Copa Libertadores.

Este equipo, junto con el campeón Barcelona, jugará las eliminatorias del torneo con las escuadras colombianas Junior y Deportivo Cali, a partir del 31 de marzo próximo.

La contratación de Marcos, trascendió, reforzará en mucho el plantel de EMELEC, y se cuenta con él para realizar un importante papel en las finales.

HORMAZABAL ARBITRAJA, ENCUENTRO ROSARIO - CRISTAL

La Confederación Sudamericana de Fútbol que preside el Doctor Teófilo Salinas Fuller, del Perú, designó la terna de árbitros que tendrá a su cargo el control del partido que el martes 23 del presente disputarán en esta capital Sporting Cristal (campeón de Perú) y Rosario Central (subcampeón de Argentina).

La terna estará conformada por el uruguayo Barreto, el chileno Hormazábal y el brasileño Arphi. El cotejo entre Cristal y Rosario será el primero que disputará la entidad argentina como visitante en el Perú y corresponde al grupo uno de la décimas segunda edición de la Copa Libertadores de América.

La Comisión Directiva de la Asociación de Jueces de no oficiales de igual manera, cuando hace pocas semanas, Pérez "irrehuso" públicamente al árbitro internacional Pablo Víctor Vaga. Luego de un match con Nacional por el torneo uruguayo, y logró no solo su eliminación de los registros internacionales sino también la renuncia del colegio de árbitros de entonces. En esa oportunidad, la asociación de árbitros no tomó posición alguna.

El problema presenta características muy confusas y ha determinado como primera medida la suspensión del encuentro entre Nacional y Newells por la copa "Dos Cudades" que debió disputarse esta noche en el Estadio Centenario.

#### EXPULSION DE DEL CASTILLO Y CRUZADO

El Tribunal de Penas y Arbitraje de la Confederación Sudamericana de Fútbol, estudiará hoy el informe del árbitro peruano Edinson Pérez que controló el partido que sostuvieron el pasado sábado Sporting Cristal y Universidad de Deportes, campeón y subcampeón del Perú, respectivamente en el primer partido válido por las eliminatorias del Grupo Uno de la Copa Libertadores de América.

En ese partido el citado juez expulsó de cancha a los jugadores José del Castillo (Sporting Cristal) y Luis Cruzado (Universitario) por agredirse.

Para emitir su dictamen sobre la sanción que se aplicará a ambos plavas peruanos el Tribunal de Penas y Arbitraje de la Confederación Sudamericana estudiará también el informe del veedor del partido Bernardo Ortiz de Zevallos.

Una nueva crisis parece cernirse sobre el fútbol uruguayo, al resolver la comisión directiva de la Asociación de Árbitros de Fútbol no dirigir más encuentros en que intervenga el bicampeón Nacional. Si sus autoridades no se retractan de las apreciaciones vertidas sobre el juez Armando Peña Rocha,

El Estadio Gasco de Santiago es el punto de reunión. Allí dos veces por semana llegan los jugadores preseleccionados de fútbol que aspiran a representar a nuestro país en los Juegos Panamericanos de Cali (julio) y Olímpica de Munich (1972).

Muchos empezan, muchos quedaron en el camino. Quizás otros lleguen a incrementar la lista de potenciales seleccionados y también, luego de una atenta observación del entrenador José Cárdenas y del cuerpo técnico que con verdadero sentido de colaboración está aportando su cuota de experiencia, tiempo y capacidad para reunir en esencia solo a lo mejor, tengan que abandonar las prácticas.

Hablar de la tarea que tiene por delante el D. T. responsable del plantel, aun cuando nadie discute su solvencia profesional y sobre todo su impresionable conocimiento del medio amateur que domina con propriedad ésta de más. Se pretende constituir un seleccionado homogéneo, capaz, realmente, de un conjunto que pueda luchar sin desmoronarse, primero su clasificación para llegar a Cali, Colombia, y luego con los inertos indispensables viajar a Alemania a la Olimpiada.

#### 48 PARA EMPEZAR

Empezamos con 48 muchachos este trabajo. La mayoría de la zona central, centro que conozco bastante. De esos primeros llamados y tras verlos, estudiaron y entrenaron han quedado 27. Esto no quiere decir que sean los definitivos. Pueden seguir o ser marginados. Ya van varias semanas de prácticas y cada día la responsabilidad y seriedad que ponen estos muchachos todos buscan como es natural quedar, lo que les aseguraría un auspicioso futuro en los ejercicios, obediendo cada instrucción, entregando lo mejor de sí, es impresionante.

Acabo de llegar del Nacional de Arica, donde junto a Raúl Pino, entrenador de Everton y de otras varias selecciones amateur anteriores, examinamos a los probables nuevos preseleccionados nos informa José Cárdenas todo sordoso, en un alto del entrenamiento.

Seis muchachos se incorporarán. Exhibieron buena técnica y otras condiciones que a nuestro entender podremos aprovechar en nuestra idea de juego.

Pero no solo ellos entran. Hay algunos torneos de ligas, hechos a propósito para descubrir nuevos jugadores. Raúl Pino estuvo el sábado y domingo recién pasado aquí mismo mirando jugar. Y encontró dos o tres que también los ve usted ahora aquí.

Veremos más, aun. Vamos a confrontarnos con algunos seleccionados de provincias y, a través de este contacto, tendrán que aparecer otros. Ya tenemos en carpeta partidos con los seleccionados de Valparaíso y Limache (este domingo).

#### TENEMOS YA UN ESQUELETO DE EQUIPO

Consultado sobre los resultados ya obtenidos en el periodo de trabajo cumplido, Cárdenas responde:

"Creo que es provechoso. Porque empezar era ya di-

fícil. Teníamos un mar de jugadores. Había que ir a buscarlos. Teníamos que tratar de incorporar a los mejores. Ahora ya tenemos una base. Eso es importante. Y es más, en las semanas de entrenamientos que ha conseguido, en lo elemental, un esqueleto de equipo. Ahora veo el panorama más claro. Tengo plena confianza en lo que estamos haciendo".

#### DETALLES Y...

Durante más de una hora seguimos sin perder detalles una de las prácticas en el Estadio Gasco.

Los muchachos luego de los ejercicios de precalentamiento destinado a soltar los músculos y predisponer el cuerpo a otros trajes fueron repartidos.

Por un lado, José Cárdenas preocupado entre las muchachas cosas de que los jugadores realicen desplazamientos de dominio de pelota. También de como trancar con ex-

periencia el arquero. Se pretende constituir un seleccionado homogéneo, capaz, realmente, de un conjunto que pueda luchar sin desmoronarse, primero su clasificación para llegar a Cali, Colombia, y luego con los inertos indispensables viajar a Alemania a la Olimpiada.

#### EXAMEN FINAL

A fines de marzo deberán quedar los 20 o 18 definitivos. El examen será exigente. En Arica se realizará una competencia internacional en la que tomarán parte equipos bolivianos, peruanos y el seleccionado arquero.

#### CABLERIAS

##### SALDANHA OPINA

CARACAS (ANSA)—Joaquín Saldanha considera que el partido Italia-Brasil del Mundial de México estaba ganado por los sudamericanos antes de jugar.

Era una lucha entre la mecanización contra el talento, de la fuerza contra la habilidad. Jugándose limpio como se jugó, Brasil no podía perder. Dice que ganaba Brasil así lo hubiese dirigido el

##### DA GRACA AL CALI

Llegó a esta ciudad procedente de Buenos Aires el jugador argentino de fútbol Abel Da Graca, contratado por el cuadro local Deportivo Cali.

Da Graca dijo que esperaba rendir lo necesario en la escuadra a la cual se acaba de incorporar y negó que el Cali se hallaba en negociaciones para adquirir los servicios de Bernao. Da Graca afirmó que las conversaciones en este sentido se realizaron con Manfredi. De otra parte se confirmó que otro equipo local, el América, cerró negociaciones para obtener el pase de los futbolistas argentinos Rubén Toniani, guardameta, y José Luis Cruz, centrodelantero.

Toriani debe debutar el próximo domingo frente al Unión Magdalena. Cruz suscribió contrato con el América por un año.

Grupo C—Recife: Checoslovaquia, Japón, Madagascar y Australia.

El Brasil que patrocina el certamen tiene el derecho de entrar solamente en la fase

##### "MANGE" RECUPERADOR

##### Aníbal Ugarte y Walter Pérez

designados coordinadores ante la preselección amateur (por la ANFA) están en permanente contacto con los entrenadores y jugadores.

Como los llamados son muchos

varios

de

los

que

&lt;p

# Masamel Miranda: "EN DOS AÑOS, HUACHIPATO TENDRA SU PROPIO VIVERO"

Mientras tanto, se arma un equipo que pelee el campeonato

Rosamel Miranda se fue para Talcahuano. Allí quedó la capital y Santiago Morning. Lo que Caupolicán Peña para asumir entre los que la responsabilidad de sacar adelante a Huachipato en el campeonato 1971. Y Rosamel viene a despedirse con su cordialidad de siempre, su modestia de siempre. Y la nota se hizo.

Tiene algo que decir de Santiago Morning:

Santiago Morning se llama Salvador Noceti. Es como el circo pobre donde el payaso es triste boletero, y dueño de la carpa. Ni más ni menos, don Salvador en Santiago Morning, un año de muchos problemas. La única posibilidad para que vuelvan a primera es armar un cuadro, cambiar de política directiva y administrativa. Santiago ya no puede vivir de recuerdos. Hay que quitar el paso y tratar de surgir de nuevo.

¿Cómo va a Huachipato?

Es una institución excelente. Palabra que se oyen siete. Ahora Caupolicán Peña piensa dar una nueva fisonomía al equipo. Se hará un cuadro tres mucho más ofensivo. El año pasado le dio a Huachipato más fuerza, un fútbol más directo. Para esta temporada se contrató a Parra, un excelente jugador de Boca Juniors, que le da verdadera profundidad al ataque. Y les pue-

do adelantar que se están haciendo gestiones para comprar otras dos figuras de real categoría.

—¿Cuál será su trabajo específico?

—Trabajar con las divisiones inferiores para preparar un buen contingente joven. Yo veo mucho material humano en la zona y creo sin temor a equivocarme que de aquí a dos años Huachipato podrá abastecerse de jugadores sin tener que mirar hacia fuera. Esa es la idea de Caupolicán Peña y voy en mí a un ayudante que está en su línea futbolística. Además se piensa incorporar a las actividades deportivas a los equipos que participan en el campeonato interno de la usina. Vale decir, pretendemos canalizar sus inquietudes, controlar sus torneos, prepararlos físicamente. Será un trabajo organizado con los empleados y obreros de la empresa.

—¿Huachipato llegará a ser el gran equipo que necesita la zona para pelear el campeonato y no sólo conformarse con estar entre los seis primeros?

—Desde luego. Esa es la intención por ello es que se harán esfuerzos necesarios para materializar ese anhelo de toda la hinchada usinera. Y una manera lógica de ir hacia ese progreso es trabajando duro con la gente joven. Claro está sin descuidar el primer equipo y por el momento dotarlo de buenos jugadores, hasta que la promoción dé sus frutos.



ROSAMEL MIRANDA... Lo llamó Caupolicán Peña para hacer una dupla ganadora en la banca de Huachipato.

Premio a Claudia Cortés:



La Nación  
representará  
a  
periodistas  
deportivos

El Círculo de Periodistas Deportivos de Chile designó al Jefe de Deportes de LA NACION para que haga entrega del premio al mejor deportista de natación de 1970.

El premio corresponde este año a la juvenil representante de la Asociación Santiago, Claudia Cortés Cañas.

La entrega del Cóndor de los periodistas deportivos se realizará el próximo domingo en la piscina olímpica del Estadio Nacional, fecha de las finales de la Competencia Nacional para Juveniles B y todo competidor.

La sección deportes de este diario, el diario de los deportistas, agradece en todo lo que vale el gesto de nuestros colegas y se manifiesta orgullosa de representarlos.

AGUILERA publicidad

## VIBRE CON LA JUVENTUD DEL CHILE NUEVO

LA NACION LA NACION

## Lista de SELECCION a las UNIVERSIDADES



cm  
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19

### Primero fueron los resultados de la Prueba de Aptitud Académica.

Ahora, en un nuevo esfuerzo periodístico dedicado a la juventud, La Nación publicará el Domingo 28 de Febrero

**exclusivamente**, la Lista Completa de Selección a las Universidades. Vibre diariamente con el Chile Nuevo a través de un diario familiar que sirve a la nueva generación de chilenos, porque está siempre más cerca de los hechos.

Reserve con anticipación su ejemplar. Recuerde:

**28 de FEBRERO en LA NACION**  
¡Compártala con su familia!



Todo el mundo al agua en la pileta del Estadio Nacional.

Nacional de Natación:

14 PRUEBAS PARA EL SEGUNDO DIA

el viernes 17.30 horas en la pileta del Estadio Nacional se efectuará la segunda etapa del Campeonato de Chile de Natación Juveniles "B" y Mayores. Consulta las normas y el programa.

espaldas, damas, mayores de 18 años: 3 - 1.500 metros estilo libre, varones, mayores de 18 años: 4 - 100 metros estilo espalda; varones, juvenil "B"; 5 - 200 metros estilo pecho, varones, mayores de 18 años: 6 - 100 metros estilo libre, varones, juvenil "B"; 7 - 100 metros estilo espalda, damas, juvenil "B"; 8 - 200 metros, estilo pe-

cho, varones, juvenil "B"; 9 - 100 metros estilo mariposa, varones, mayores de 18 años: 10 - 200 metros por cuatro estilos individuales, damas, mayores de 18 años: 11 - 800 metros estilo libre, damas, juvenil "B"; 12 - Relevos 4x200 metros estilo libre, varones, juvenil "B"; 13 - relevos 4x200 metros estilo libre varones, mayores de 18 años.

# EN LA MEDIA LUNA HAY MILES, PERO SOLO TRIUNFA UNA COLLERA

• Aquí no hay recuerdo... sólo se llega por méritos.

Participar en un rodeo no es nada fácil. Significa esfuerzos enormes para conformar la collera.

Se debe adiestrarlas de manera tan eficiente como para que cumpla una dilatada temporada oficial hasta obtener los puntos que le permitan competir.

Corren miles y no llegan a él más de 100 parejas.

Un porcentaje insignificante prueba que la selección es sumamente cuidadosa. Se deja pasar sólo a los de reales conocimientos y luego, a través de un acabado sistema de selecciones realizadas en el campeonato nacional solo 34 disputan la final.

Participar en el es prueba de esfuerzo y de dominio. De dupla perfecta de hombre y caballo; bajo las banderas de Chile que rodean la pista.

#### CÓMO SE SELECCIONA

La Federación de Rodeo está integrada por 16 Asociaciones Provinciales, las cuales conforman 136 clubes independientes integrados por aficionados, los cuales trabajan durante el período corrido desde una temporada oficial a otra en cuatro tipos de rodeos con puntos diferentes.

Desde los rodeos de aficiona-

## CONOZCAMOS A CHILE: HABLEMOS DEL RODEO

dos hasta las competencias interclubes, provinciales, o de primera hay una larga jornada

de trabajo. La allegada del ganado no se aprende con prácticas de un día.

Mientras el ganador de un rodeo de primera categoría obtiene 10 puntos el de cuarta sólo alcanza tres y todo rodeo otorga puntuaciones a los tres ganadores en disputa del título de campeón en escala gradual.

Los incorporándose en ella los que no se clasificaron en la primera. Para la tercera y cuarta sólo se necesitan puntos entre los 8 y 15 puntos.

Al enumerar los requisitos y los puntos necesarios, parece ser que el rodeo es abierto para todos, pero, al contrario, ser finalista es haber cumplido una hazaña.

Con 110 rodeos oficiales y más de 15.000 colleras inscritas llegar a la final es un gran premio.

¿Qué hay un sólo campeón? Ley inexorable del deporte. ¿Qué hay un vice-campeón? Algo propio de todo deporte organizado.

Si embargo, lo ha sido el aplauso debe ser para todos, para las 34 colleras que finalizar el rodeo.

Todos ellos ponen en evidencia del público su destreza de grandes jinetes y el adiestramiento de sus caballos.

Nunca se llega a la final por azar.

No hay recuerdo en la historia del rodeo, se llega sólo por méritos.

#### BAJO LA ENRAMADA

Bajo el techo natural de encinas y plátanos se levanta en Talca la gran ramada del rodeo.

En la medialuna el deporte y las corridas. En ella la canción de los puntos buenos.

La fiesta de Chile y su espíritu, con la cueca reina y señora Chile con su folklore y su algarabía.

El deportista aguarda para trabajar su caballo y Talca espera por la collera de Chile.



por Adamol

## NILO Y SU HORA

El combate Nilo-Coria ha despertado toda clase de comentarios previos. El enfrentamiento de este viernes será sin duda la prueba más exigente para el invicto mediomediano ligero, que en el último tiempo se ha transformado en un poco controvertido.

Nosotros hemos seguido la carrera de Nilo desde su debut en el profesionalismo, en el cual sorprendió con la fuerza arrolladora de un ídolo en potencia apoyado en condiciones naturales excelentes para destacar a cualquier nivel.

El problema radica en que el pupilo de Villalón dejó de ser el noqueador de sus primeros cuatro peleas, cuando botaba a sus rivales como muñecos. Dicimos que dejado de ser, porque posteriormente todos sus combates los ganó trabajosamente. Pegando bastante, es cierto, pero recibiendo también y sin llegar a liquidar peleas que estaban pega- das.

Proyectando los vacíos técnicos de Nilo mostrados en su corta campaña, nos encontramos con que su gran capital es la dureza de sus manos pesadas y que estas se sienten.

#### PERO NILO AUN NO ES UN NOQUEADOR

Este nos interesa dejarlo bien en claro. El noqueador es aquel que pone una mano justa y tira al rival a la lona. Noqueador es aquél que liquida un combate por la cuenta de diez. Noqueador es el que no necesita pegar muchos golpes para derribar a un adversario. Noqueador es aquél que tiene en su record más de un cincuenta por ciento de peleas ganadas por nocaut.

Pero de Víctor Nilo se ha querido hacer un maestro en su corta campaña, nos encontramos con que su gran capital es la dureza de sus manos pesadas y que estas se sienten.

Nilo todavía no entendió que antes de noquear hay que boxear. Porque boxeando se domina al adversario, se le abre su defensa y el nocaut llega solo. Pero si se sale a buscar el fuera de combate prescindiendo de otros factores boxísticos fundamentales, lo más probable es que baje del ring pifiado, haciendo un mal combate, con un veredicto favorable pero sin proyecciones y sin dar adelante en una campaña que imaginamos debe ser de constante ascenso. En síntesis, en cada combate Nilo ha ido despidiendo su imagen inicial de muchacho serio, que quiere llegar y que para ello entrega todas sus energías, toda su perseverancia y todo su dedicación.

Y de su última pelea con Ariel Olea, donde ganó y punto, salta a enfrentar a Miguel Alfredo Coria, que derrotó a Luis Muñoz de boxeo a boxeo. Marplatense es una primera serie del pugilismo trasandino que conoce cabalmente el oficio. Además posee buena técnica, es veloz para sacar las manos y camina muy bien el ring. Tiene todo los atributos para complicar el trámite a la inexperience de Nilo y a su falta de consolidación de atributos.

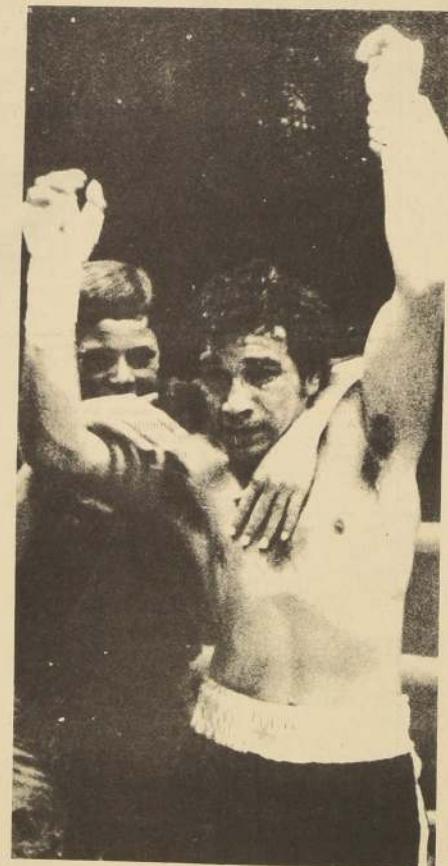
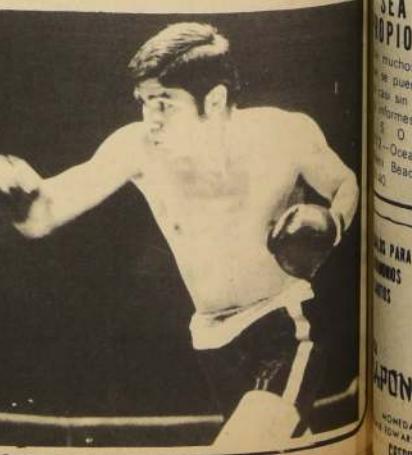
Pero Nilo tiene la mano pesada. Y el pupilo de Villalón ha declarado que el argentino no pasa el quinto round. Que lo dejará tendido en el ring. Confía en su derecha todopoderosa para ganar a Coria como si el boxeo empezara y terminaría en la potencia de un golpe.

Para nosotros el asunto no es tan simple. Aceptamos la posibilidad de un nocaut de Nilo, que además sería verdaderamente consagratorio, pero al mismo tiempo pensamos que de no producirse el desenlace por la vía rápida será muy difícil que triunfe el invicto chileno.

Coria pelea bien en media distancia, sabe aprovechar espacio para entrar a castigar a la línea baja. Tiene recursos para acomodar la pelea a su modalidad. Nilo, en cambio, rinde en la pelea larga, donde sus brazos llegan rectos en su máxima potencia.

Pero se pierde en la corta distancia como se viu con Parra y Olea.

Sinceramente, cuanto nos gustaría equivocarnos y no aparecer un agorero. Ojalá Nilo tire su izquierdo recta toda la noche para que Coria no entre. Ojalá que cuando Coria venga saque el "uppercut" o de el paso atrás y evite el amarre. Ojalá que Nilo haga todas esas cosas que siempre le gritamos, pero que nunca oyó. Si ahora corrige esos errores, entonces no importa que estemos equivocados. Nilo ha ganado a su presente y echado las bases del éxito futuro.



Miguel A. Coria: mucha experiencia y especialista en invictos

## SELECCION PORTUGUESA VENCIO A ESPAÑA 2X1

La Selección Nacional portuguesa "Under 23" derrotó hoy a la española por dos a uno en un partido amistoso de fútbol que se jugó en Lisboa.

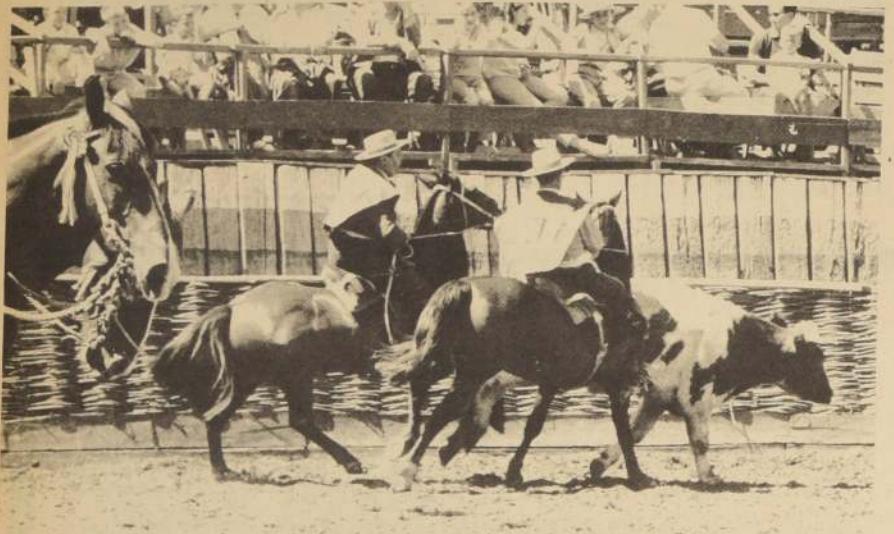
Formaciones: Portugal: Benito, Artur, Alinhão, Larangeira y Toni; Vitor Martins y Quico; Chico, Nené, Lemos y Diogo. España: Mora, Capón Eusebio, Manolo y Verdugo. Iroureta, Conejo y Aresni; La Quino y Serpa.

Arbitro: El belga Francois Rion.

Marcaron: en el primer tiempo Lemos a los 27 minutos. En el segundo tiempo Chico a los 18 minutos y Sergio a los 38 minutos.

LA FERRARI Y LA TECNO PRUEBAN NUEVAS FORMULAS

A pesar de la lluvia y de la pista resbaladiza, Tecno y Ferrari llevaron adelante hoy en el Autódromo de Modena, las pruebas de preparación de los



El huaso vuela y detiene y el "pingo" confiado espera

Hay 10 rounds para responder:

## QUIEN TIENE LA RAZON... ¿VICTOR NILO O MIGUEL CORIA?

Cada uno asegura ganar al otro. Coria no le teme a la pegada de Nilo. El chileno no toma en cuenta el boxeo del argentino. Total, esta noche en diez rounds se verá quién estaba en lo cierto.

Esta noche se verá quién es quien en el Estadio Chile. Ya Nilo dijo lo suyo durante la semana.

na y Coria contestó otro tanto. Pero todo fue de palabra, los hechos quedarán consumados hoy.

cuento del argentino. Total, esta noche en diez rounds se verá quién estaba en lo cierto.

que parece un probador muy difícil para el chico Velásquez.

#### SILVA FIGUEROA

Y hablando de chicos, también está programado en la noche el combate entre el campeón de Chile, Jaime Silva, y el chileno Mario Figueroa. Combatirán por el título chileno de la categoría mosca a 12 rounds.

Mario Figueroa estaría tratando de recuperar terreno, volver a intentar ponerse la corona que una vez le perteneció.

#### CAMPEON EUROPEO

El inglés Alan Rudkin (52.875 Kgs.) conquistó el título europeo de peso gallo al derrotar al italiano Franco Zurlo (52.312 kgs) por fuera de combate al undécimo round.

#### PROGRAMA

LIVIANO: Luis González con Exequiel Mejías, amateur. LIVIANO: José Leiva con Mario Soto, amateur. MEDIO MEDIANO: Jorge Cruz con Mario Guerra, profesionales. PLUMA: Luis Garrido con Arturo Aguilera, 6 rounds de semifondo.

#### VELASQUEZ-CANALES

Mañana sábado, en Rancagua de nuevo estará en el ring del Estadio Braden de Rancagua el ex campeón de los gallos amateurs, Guillermo Velásquez. Enfrentará en ocho rounds al santiaguino Carlos Canales.

En Argentina reapareció Nicolino Locche derrotando a Carlos Peralta, que no siendo ninguna maravilla hizo trajinar mucho al comodó campeón del mundo. Dice la critica bonaerense que Peralta fue escogido como el rival indicado para Locche por su afán de ir adelante en busca del adversario para tirarle golpes a diestra y siniestra.

Pero todos se equivocaron, menos Peralta de quien dice la prensa: "Modesto será pero tonto jamás". No se le pasó por la mente ir a buscar a Locche, sino que lo dejó venir para que el campeón hiciera el gasto. Al final, ninguno de los dos buscó a ninguno, trayendo como consecuencia un deslucido combate.

Total, siempre las reapariciones son funestas y el gran Nicolino no fue la excepción. Ganó muriendo.

#### GONZALEZ,LARA, ALFARO

Los tres anquenos, figuras del boxeo chileno amateur, Luis González, Lara y Alfredo se presentarán en Perú contra un equipo de peleadores peruanos que se están listando para los próximos Juegos Panamericanos. Los chilenos antes nombrados, más un grupo de sus compañeros, representarán a Chile en los confrontaciones con la Selección A y la Selección B.

#### CUBILOS-ASTORGA

Joaquín Cubillos será el último rival de Raúl Astorga para despedirse de la pista. Astorga, que llevó a su hermano menor, el también boxeador Kid Pascualito, a ganar el campeonato sudamericano de peso gallo, se enfrentará a Astorga el viernes 10 de febrero en el Autódromo de Santiago.

Raúl Astorga: ¿Cubillos?... ¿Pascualito?... Está para cualquiera.

#### HUMBERTO TUDELA, EL MAS "QUEMADOR"

"Benjamin Franklin" se tituló campeón del torneo sabatino Metropolitano de rayuela que finalizó con gran éxito en nuestra capital. El conjunto de calle Santa Victoria obtuvo 8 puntos en la rueda final, al derrotar en la etapa de clausura al "3 de Enero" por 132 rayas contra 96.

En esta misma etapa Estrella de Peñalolen, cumpliendo la mejor actuación del certamen, derrotó a Unión Lo Encalada, su compañero de Asociación, por 111 contra 65 rayas.

La ubicación final de los 5 primeros del certamen dejó como campeón invitado a Benjamin Franklin con 8 puntos, como vice al Anibal Pinto con 6; tercero, a 3; de Enero con 4; cuarto a Estrella de Peñalolen con 2 puntos y cerrando la tabla de la cabecera de la competencia, entre los 5 mejores, Unión Lo Encalada.

La repartición de premios contó con la presencia de dos candidatos a regidores por Santiago, donantes de los mejo-

res estímulos, Heriberto Benítez, Vicepresidente del Club organizador, y al ex Capitán de Prisiones Eduardo Muñoz, que donó el premio para el vicecampeón y uno especial

para el más quemador del torneo, que fue adjudicado al jugador Humberto Tudela de la Asociación Nudos, Club Unión Lo Encalada.

## Club Santa Inés está de aniversario

54 años de vida cumple hoy el Club Deportivo Santa Inés de NOS, lo que ha llevado a elaborar un programa especial de actividades.

El Directorio del Club, con motivo de este aniversario, tiene elaborado un extenso programa a partir de hoy, el que se iniciará con una reunión general de socios, para terminar el domingo



